EL LITORAL

Año XXVI — No. 7705 | SANTA FE, domingo 4 de junio de 1944 | Edición de 14 páginas | Redac. y Adm.: San Martín 2651-59 - Teléf. 10271

AL PROMEDIAR EL DIA LAS VANGUARDIAS ALIADAS INICIARON SU ENTRADA EN LA CAPITAL ITALIANA

LA LLEGADA A LOS SUBURBIOS DE LA CAPITAL

LONDRES, 4. (UP). — La radiotelefonía suiza, retransmitiendo una información de la emisora de Bari anunció que los tanques del Vo. ejército están en los suburbios de Roma.

Se combate cerca de los suburbios

LONDRES, 4. (UP). — Las fuerzas aliadas llegaron ayer a 10 kilómetros al este de los primeros suburbios de Roma, según un despacho transmitido por radio Berlín de su corresponsal en el frente italiano Karl Prinzinger.

Agregó que en ese punto los alemanes contuvieron el ataque enemigo.

Avance aliado sobre la capital

NAPOLES, 4. (UP). — Las tropas del Vo. ejército descienden rápidamente por las faldas de los montes Albanos y avanzan por la planicie de la Campaña en dirección a la zona industrial del sur y sudeste de Roma.

No se tienen noticias de si los aliados encuentran oposición del enemigo.

Llegaron los aliados a los suburbios de Roma

CON LAS TROPAS DEL V EJERCITO ALIADO, 4 (UP). — Las tropas del Vo. ejército han llegado a los suburbios de la capital italiana.

Los aliados entraron en los suburbios a las 6.40 de hoy por la carretera No. 6 o vía Casilina. La población, oculta en las afueras, salió de ellas primeramente con cierta cautela pero luego con gran entusiasmo.

Los habitantes de la zona comenzaron a abandonar sus escondites al aparecer los primeros automóviles de las fuerzas aliadas, vehículos de patrullaje y "jeeps" cargados de corresponsales de guerra, y ofrecieron vinos y arrojaron flores al paso de las tropas. La recepción era interrumpida de cuando en cuando con la aparición de algún automóvil alemán de reconocimiento o el fuego de los cañones y la acción de las ametralladoras apostadas por los germanos en las proximidades.

Se lucha en las mismas puertas de Roma

NAPOLES, 4 (UP). — Un anuncio oficial del comando del general Clark dice que se está luchando intensamente en las mismas puertas de la ciudad de Roma.

Las rutas de acceso a Roma

NAPOLES, 4. (UP). — Los alemanes se están retirando de Roma hacia el noroeste, abandonando las posiciones de su círculo interior del monte Albano, que fueron reducidas a añicos. Dentro de la misma Roma hay 16 puentes sobre el Tíber que los alemanes podrían volar para impedir la persecución. El más famoso es el Emilio. Las carreteras principales que parten de Roma son la No. 1, 2, 3 y 4. La primera corre por el oeste hacia la costa subiendo por ella; la 2, por el noroeste alrededor del lago Bracciano; la 3 y la 4, van directamente al norte. Todas están unidas por una extensa red caminera.

Las tropas aliadas que entren en Roma por el este pasarán primeramente por las playas de carga de Ostia, frecuente blanco de bombardeos. A 1.000 yardas hacia el oeste se encuentran las de Ostiense, igualmente bombardeadas. Se cree que la población de esos distritos obreros brindará su más cordial cooperación a los ejércitos aliados.

Repliegue alemán hacia el río Tíber

LONDRES 4, (UP). — El comunicado alemán transmitido por radio Berlín reconoce que al este de Roma los aliados obligaron a retroceder a las tropas germanas hasta un punto situado a 10 kilómetros de la capital, y agrega que al oeste de los montes Albanos las unidades de la Wehrmacht también se replegaron hacia el río Tíber.

Según el parte, los alemanes abandonaron el monte Cavo después de gastar todas sus municiones en la defensa del mismo.

Hay policía italiana en Roma

GINEBRA, 4 (UP). — El corresponsal en Roma del diario suizo "Le Journal de Genève", informa que la policía militar alemana de esa capital ha sido reemplazada por italianos que llevan un brazalete con las siguientes palabras: "Ciudad abierta".

También expresa que desaparecen gradualmente los uniformes militares de Roma, mientras continúa estremeciendo la ciudad el tronar de la artillería.

Informe de un corresponsal de guerra

LONDRES 4 (UP). — El corresponsal de la C. B. S. en el frente italiano hablando por un transmisor portátil desde los suburbios de Roma, envió la siguiente información: "La principal parte de la ciudad está delante nuestro, cubierta por una nube de polvo y humo provocada por las explosiones de las granadas de la artillería. En este lugar han caído [illegible] proyectiles. No sabemos cuándo llegará la noticia de que ha caído Roma. Los alemanes anunciaron ayer que habían evacuado la ciudad, pero la [illegible] [illegible] esta mañana y las [illegible] [illegible] delante nuestro". [illegible] los suburbios en [illegible] [illegible] en la definición que el enemigo hace de la ciudad. Nuestras columnas de transporte en su avance hacia Roma [illegible] [illegible] esta mañana.

"Después de alcanzar [illegible] nuestras avanzadas, el enemigo [illegible] [illegible] serios a nuestro avance".

Entusiasta recibimiento del pueblo italiano

NUEVA YORK, 4 (UP). — Un corresponsal de la N. B. C. destacado sobre la vía Casilina en las afueras de Roma, anunció que posiblemente no estén claros del [illegible] si los alemanes defenderán a Roma y si habrá lucha en las calles. Hasta el momento nuestras tropas no han traspasado los límites de la ciudad y el enemigo sigue resistiendo. En varios puntos las fuerzas aliadas fueron entusiastamente recibidas por el pueblo italiano.

En Italia no habrá batallas de "importancia decisiva"

LONDRES, 4 (UP). — Informa la radio de Berlín que el comentarista de asuntos militares del "A.B.C." de Madrid dice que aun si los aliados consiguen penetrar en Roma, que hace tiempo fué despojada de instalaciones militares, sus intenciones no se habrán cumplido porque "no habrá ningún punto en el que el general Alexander consiga rodear a las tropas alemanas".

Reproduce también una frase de "Arriba", que dice que la batalla de Roma es simplemente cuestión de prestigio y que no puede esperarse en Italia ninguna batalla de "importancia decisiva".

Berlín informa sobre la lucha

LONDRES, 4 (UP). — La radio de Berlín, transmitiendo el comunicado alemán, anunció que se está luchando intensamente en las proximidades de Zagarolo y Palestrina. Esta última localidad se encuentra sobre la carretera que une a Alatri con Roma.

Preparan a la opinión alemana

NUEVA YORK, 4. (UP). — Informa la National Broadcasting Company que la radio de Berlín inició, al parecer, una campaña de propaganda para preparar a la opinión a las noticias sobre la evacuación de Roma y del sur de Italia.

El locutor alemán dijo hoy: "La estructura interna de Italia está vacilando. Las condiciones en el sur de Italia son particularmente malas".

El Vo. ejército domina las sierras Laziali

NAPOLES, 4. — El comunicado aliado informa que el Vo. ejército tiene en su poder la mayor parte de las sierras Laziali, que dominan la ruta de acceso a Roma y en muchos puntos han convertido en ruptura las cuñas establecidas en las filas alemanas. Ha cesado por completo la resistencia alemana al sur de la vía Casilina y han sido conquistadas las ciudades de Colleferro y Anagni.

El VIIIo. ejército continuó atacando enérgicamente al enemigo, que se retira hacia el noroeste.

Los ataques de la aviación

NAPOLES, 4. (UP). — Los aviones aliados, que durante todo el día de ayer acosaron a las columnas enemigas —en retirada al norte y al sur de Roma, destruyeron 100 vehículos y averiaron a 127, e incendiaron un depósito de municiones y combustibles cerca de Tívoli, en el curso de sus intensos ataques contra carreteras, ferrocarriles y puentes de la región romana.

Hoy, poco después de la medianoche, bombarderos Liberator y Wellington de la Real Fuerza Aérea efectuaron una incursión contra un puente carretero sobre el Tíber, entre Roma y Ostia, y sus bombas de dos toneladas causaron numerosos impactos en los empalmes de caminos a ambos lados del puente. Se cree que también se obtuvieron impactos en el puente propiamente dicho.

Los bombarderos ligeros y medianos de la aviación táctica efectuaron ayer más de 1.000 salidas en apoyo de las operaciones de tierra.

Comunicado aliado

NAPOLES, 4, (UP). — Las autoridades publicaron el siguiente comunicado:

"Las tropas del Vo. ejército convirtieron su penetración en las líneas defensoras enemigas del sur de Roma en una irrupción por muchos sitios. Ahora dominan la mayor parte del macizo montañoso Colli Laziali, que domina las inmediaciones de Roma. Hacia el este, toda la resistencia alemana al sur de la carretera ha cesado.

"Las tropas del VIIIo. ejército siguen combatiendo vigorosamente con el enemigo que se retira hacia el noroeste. Las ciudades de Colleferro y Anagni fueron tomadas.

"La fuerza aérea táctica atacó ayer objetivos en la zona de batalla y en la Italia central. Los bombarderos medianos atacaron puentes ferroviarios y camineros. Bombarderos livianos y cazabombarderos atacaron comunicaciones, transportes motorizados, un depósito de abastecimientos y otros objetivos. Los bombarderos livianos también atacaron puertos y barcos en Yugoslavia. Los cazas - bombarderos realizaron ataques a convoyes y otros barcos en la costa oeste de Italia.

"Los bombarderos pesados atacaron objetivos en Ombla y el puerto de Spalato, en Yugoslavia. Anoche, los bombarderos atacaron objetivos cercanos a la zona de combate. De estas operaciones desaparecieron seis de nuestros aviones. No se vieron aeroplanos enemigos durante el día de ayer en la zona de batalla. Se sabe que fueron destruídos dos aeroplanos enemigos y falta uno de los nuestros a consecuencia de las operaciones nocturnas del 2 de junio.

"La aviación del Mediterráneo realizó unas 2.150 salidas".

Comunicado alemán

LONDRES 4, (UP). — A continuación damos el texto del comunicado alemán transmitido por la radio de Berlín.

"Ayer, el enemigo continuó sus violentos ataques de irrupción que fueron apoyados por fuertes formaciones de tanques y aviones en el norte del monte Albano, a los dos lados de la vía Casilina. En lucha sumamente intensa y costosa, el enemigo consiguió rechazar nuestra barrera hasta una zona de 15 kilómetros al este de Roma. En heróica lucha, los defensores del monte Cavo, cerca de Rocca di Papa, mandados por el teniente Schoengreen, desbarataron todos los ataques de fuerzas enemigas muy superiores, lanzados durante todo el día contra esa posición estratégica. Sólo cuando se agotaron las municiones, la guarnición volvió luchando, como se le había ordenado, a nuestras líneas. En las luchas a corta distancia se distinguió el subteniente Brose, de un regimiento antiaéreo. La división de paracaidistas Hermann Goering ha combatido heróicamente en la intensa batalla del noroeste de Valmontone. Al oeste del monte Albano nuestras tropas se desviaron hacia el Tíber. Se impidió que el enemigo ampliase su penetración hacia el noreste mediante los esfuerzos de las guarniciones de nuestros baluartes cerca de Zagarolo y Palestrina, en recias luchas.

"También a ambos lados de Cava, y en el sector del frente al sur de Paliano, todos los ataques enemigos fueron frustrados en intensas batallas defensivas.

"Los bombarderos y los aviones de combate nocturnos atacaron anoche columnas y destacamentos enemigos en la zona de Valmontone con buen resultado.

"En el sector del norte de Frosinone el enemigo sólo pudo seguir lentamente nuestros movimientos de despliegue debido a las eficaces demoliciones en los caminos. En la orilla este del Liri, al norte de Sora, fueron rechazados repetidos y vigorosos ataques enemigos y fué contenida una penetración.

"Desde el 12 de mayo fueron destruídos 460 tanques enemigos en la zona de lucha local.

"Unidades de convoy de la armada alemana rechazaron ataques de lanchas automóviles en la costa del oeste de Italiana, dañando a varias embarcaciones. Lanchas torpederas alemanas hundieron 4 barcos de abastecimientos en el Adriático a la altura de Spalato y tomaron numerosos prisioneros. En un subsiguiente combate con embarcaciones enemigas portadoras de artillería, nuestras unidades averiaron seriamente a varias de ellas, pesadamente blindadas y artilladas.

Esquema de la capital italiana, que ha sido ocupada por las fuerzas del Vo. ejército, y las principales rutas que conducen a la misma

Tanques del V ejército fueron los primeros en irrumpir en la ciudad

NAPOLES, 4 (UP). — Oficialmente se anunció que fuerzas aliadas penetraron en Roma. Los germanos utilizan algunas calles de Roma como principales rutas de escape, y al parecer prosiguen sus combates para demorar el avance aliado, pero sin que la lucha haya asumido por ahora una gran intensidad.

Aliados y alemanes combatieron también en las calles y edificios de las afueras de Roma y se libraron intensas luchas por el control de la red de carreteras en los alrededores de la capital y en la llanura entre la Ciudad Eterna y los montes Albanos.

Continuamente llegaban a la capital nuevas tropas aliadas, mientras los alemanes buscaban desesperadamente cubrir su retirada desde las mismas.

La entrada en Roma

NAPOLES, 4 (UP). —Las fuerzas aliadas entraron en la Ciudad Eterna, dando fin así a una violenta y rápida ofensiva de 22 días que cubrió más de 120 kilómetros desde el curso inferior del río Garigliano, luego de hacer fracasar los esfuerzos de 18 ó 19 divisiones alemanas, que pugnaban desesperadamente por contener el progreso de la marcha aliada hacia Roma. La entrada de los primeros tanques del tipo "Sherman", decorados por la población romana con amapolas y margaritas, se produjo a los 9 meses y 1 día de la fecha en que los aliados —el 3 de setiembre del año pasado— desembarcaron en la punta de la bota italiana.

El Vo. ejército desembarcó en Salerno cinco días después. El histórico comunicado especial del cuartel general aliado anunciando el famoso acontecimiento, expresaba: "Las tropas del Vo. ejército han traspuesto hoy los límites de la ciudad de Roma. Continúa una esporádica resistencia". Las tropas norteamericanas entraron en los suburbios meridionales de Roma esta mañana a las 6.40, encontrando una furiosa resistencia en los distritos residenciales.

Durante toda la mañana se libraron encuentros por la posesión de las calles de los límites de la capital. El punto exacto por donde se efectuó la entrada no fué identificado inmediatamente, pero con anterioridad se había informado que los norteamericanos combatían en las playas de maniobras del ferrocarril de Ostia, directamente al sur de la puerta de San Pablo, que está solamente a 2.400 metros del palacio Venecia, ubicado en el corazón de la ciudad.

La penetración final se produjo al promediar el día y fué el resultado del asalto aplastante de los ejércitos aliados, que comenzó ayer a la noche. Después de rebasar por el flanco a los baluartes enemigos al sur de los montes Albanos, las tropas del general Clark se abrieron paso a través de esos formidables cerros y cayeron sobre la planicie que se extiende hasta Roma. Enseguida se produjo el avance sobre la ciudad propiamente dicha. Grandes contingentes alemanes, asombrados por el avance aliado, trataron de retirarse más allá del río Tíber. Desde ayer el número de prisioneros enemigos aumentó. Los accesos a la ciudad quedaron cubiertos literalmente de cadáveres y equipos enemigos destrozados. Las principales vías de escape de los alemanes cruzan la misma Roma, lo que explica los combates esporádicos dentro de la misma ciudad.

Francotiradores alemanes apostados en Roma

NAPOLES, 4 (UP). — Se tiene entendido que los alemanes han emplazado cañones motorizados y francotiradores en puntos estratégicos de Roma para retardar la persecución aliada, pero no hay indicios de que se esté por librar una batalla en gran escala, capaz de causar importantes daños a la ciudad.

Las primeras noticias recibidas después de penetrar los aliados en la ciudad informaban que la ciudad del Vaticano, y en general los edificios religiosos y culturales, han sufrido daños a consecuencia de la lucha librada en las últimas semanas. En las primeras horas de esta mañana los bombarderos aliados destruyeron el principal puente de escape sobre el río Tíber, por lo que se supone que los germanos han quedado encerrados.

FUERTES BAJAS GERMANAS EN LA ZONA DE JASSY

MOSCU, 4 (UP). — Los alemanes sufren fuertes pérdidas en el frente de Jassy.

Una unidad del ejército ruso aniquiló a un batallón de infantería el sábado y puso fuera de combate a 17 tanques alemanes y cañones automóviles. Los germanos apresados declaran que algunas compañías del regimiento motorizado germanorrumano 1056 quedaron reducidas a 10 o 15 hombres solamente, en la batalla de cinco días.

Prosigue ferozmente la lucha aérea sobre la zona de combate. Treinta bombarderos alemanes escoltados por cazas intentaron atacar las líneas soviéticas el sábado por la madrugada. Siete aparatos fueron derribados.

Empleo de tanques de control remoto

LONDRES, 4 (UP). — Los alemanes anunciaron hoy que están utilizando en el frente oriental sus tanques "Goliath", de control remoto, que emplearon con poco éxito en la zona de Anzio contra las tropas aliadas. La emisora de Berlín, refiriéndose a la lucha en el sector de Jassy, informó lo siguiente: "Nuestros tanques "Goliath" de control remoto, cargados con explosivos, demostraron nuevamente sus condiciones".

"Estrella Roja" comenta la llegada de aviones de EE. UU.

LONDRES, 4 (UP). — La radio de Moscú transmitió una voluminosa crónica de los corresponsales del diario "Estrella Roja" sobre la llegada de las fortalezas volantes, revelando que el principal de los cinco objetivos fué el gran empalme ferroviario de Rumania, tan eficazmente atacado que seguramente permanecerá fuera de trabajo por largo tiempo.

Comentario alemán

ESTOCOLMO, 4 (UP). — Se expresa que en Berlín un informante militar alemán, en respuesta a las preguntas sobre el bombardeo norteamericano "de lanzaderas", declaró:

"Se nos informa que aviones norteamericanos aterrizaron en Rusia, pero no se sabe si solamente fueron a reabastecerse de combustible o si se tiene la intención de crear una organización permanente en tierra".

Insinuó una posible fricción entre los rusos y los norteamericanos, diciendo: "Resultará interesante el encuentro de los aviadores norteamericanos y los soldados rusos, a menos que se observe una especie de cuarentena".

RUSIA CONDECORARA AL Gral. MARSHALL

WASHINGTON, 4 (UP). — La embajada soviética anunció que el lunes será otorgada al jefe del estado mayor del ejército norteamericano, general George Marshall, la Orden de Suvorov, que es la distinción militar más alta del Soviet.

UN DESMENTIDO SOBRE EJECUCION DE PILOTOS

LONDRES, 4. (UP). — Fechada en Zurich, el "Sunday Daily" publica una información diciendo que los despachos alemanes que decían que los aviadores norteamericanos descendidos en paracaídas habían sido linchados por la multitud, son desmentidos en aquella ciudad.

Un miembro de la Cruz Roja Suiza que llegó de Alemania, declaró que posiblemente se trata de un ardid de propaganda para desmoralizar a los aviadores aliados. Otro suizo que estuvo en el oeste de Alemania, dijo que en tres meses de incursiones aéreas, que se repetían casi todas las noches y en que se vió descender a varios aviadores, no se había enterado de manifestaciones de odio o venganza contra ellos.

Además, en fuente neutral se niega como decía el "Voelkischer Beobachter", de que "indefensivos transeuntes, pacíficos feligreses y niños que jugaban" hayan sido ametrallados por aviones aliados. Dicen que en cuanto suenan las sirenas todo el mundo corre a los refugios. Otro informante dijo que la gente que está en la calle durante un bombardeo corre peligro de ser ametrallada, no por los incursores aliados, sino por las patrullas de la Gestapo, que se sirve de sus armas sin previo aviso, para impedir posibles actos de pillaje.

CONQUISTARON A KAITOU LAS TROPAS CHINAS

CHUNG KING, 4. — Se anuncia oficialmente que en el frente de Yunnan la ciudad de Kaitou, al norte de Tengchung, fué tomada por las tropas chinas el 3 de junio, reanudando su ofensiva.

Cientos de japoneses amenazados de aniquilamiento en Chutton, fueron cortados de su vía de abastecimiento principal, y los chinos dominan la ciudad desde las alturas del norte, este y sur.

En el frente del Salween los chinos se apoderaron de cuatro aldeas en su avance sobre Wailen, a 40 kilómetros al norte de Tengchung. El tiempo impidió que la aviación aliada apoyase las operaciones de tierra.

Exito de los aliados en la zona de Kohima

KANDY, 4 (UP). — Las fuerzas aliadas que operan en la zona de Kohima desalojaron a los japoneses de varias posiciones al noroeste de la localidad, y al sureste de la misma se apoderaron de considerable cantidad de material bélico. Prosigue la eliminación de grupos enemigos que quedan al noroeste de Bishenpur y al sureste de la llanura de Imphal, y se tomaron prisioneros.

Violentas luchas se libran al sur de Myitkyina

CHUNG KING, 4 (UP). — El comunicado de guerra da cuenta de que los chinos continúan atacando a Myitkyina, y que en la parte sur de la localidad se libra violenta lucha, habiendo avanzado las unidades de Chiang Kai-Shek.

Agrega que las tropas aliadas han reforzado el cerco en torno a Kamaing, tomando posiciones a siete kilómetros al este de la ciudad, mientras que los "chinditas" continúan atacando Waingmaw desde el sur. Las formaciones chinas que avanzan por el valle del río Mogaung tomaron una aldea al oeste mismo.

Encarnizadas luchas en Birmania

CHUNG KING, 4. (UP). — Se lucha encarnizadamente en el frente del norte cerca de Changsha, donde los japoneses fueron contenidos.

Sin embargo, los nipones desde Pingkiang y Changshou, a 60 y 110 kilómetros aproximadamente al noroeste de Changsha, tratan de tomar por asalto a Liyang, que dista cincuenta kilómetros de Changsha por el este.

En las orillas del lago Tungting los chinos contraatacaron y penetraron en Anhshiang. El enemigo fué rechazado hacia Hanshou.

Filov y Bagrianov visitarán a Hitler en Berchtesgaden

LONDRES 4. (UP). — La agencia Exchange Telegraph informa de Estocolmo que el ex-primer ministro búlgaro, Filov, y el nuevo titular, Bagrianov, se trasladarán hoy a Berchtesgaden para dar su respuesta a las exigencias de Hitler.

Anteriormente se informó que Filov había recibido una lista de las demandas del Fuehrer cuando visitó Berchtesgaden a fines de la semana pasada. La agencia dice: "En los círculos diplomáticos e informativos de Berna la opinión es que la resistencia al nuevo gobierno germanófilo va creciendo en toda Bulgaria. El sabotaje se va intensificando en todo el país. El viernes fué volado en Tracia un puente ferroviario sobre el Arda, y ayer una estación secreta afirmaba que el tránsito está paralizado en muchas partes del país".

BOULOGNE FUE ATACADA POR LA AVIACION

LONDRES, 4. (UP). — La prosecución de la ofensiva aérea aliada contra la fortaleza europea fué dificultada hoy por los extensos bancos de nubes que cubrían toda la zona del canal de la Mancha.

Intenso ataque a la zona de Boulogne

LONDRES, 4. (UP). — Se informa oficialmente que bombarderos pesados de la aviación norteamericana efectuaron esta mañana dos ataques contra instalaciones militares alemanas en la zona de Boulogne, siendo escoltados por cazas.

Nuevos ataques contra Boulogne

LONDRES, 4. (UP). — Casi quinientas fortalezas volantes y aviones Liberator con otros tantos cazas de escolta, asestaron hoy un formidable golpe a las instalaciones militares de Boulogne lanzando explosivos de gran poder en la segunda serie de dobles ataques a esa región. Con éste ascienden a cuatro el total de ataques de bombarderos pesados norteamericanos en 24 horas a la costa del canal de la Mancha y la muralla occidental de Hitler.

Así, los bombarderos mantienen la presión constante a las alarmadas fuerzas defensoras nazis. Durante la noche la R. A. F. atacó también la costa francesa, en tanto que pequeñas escuadrillas de bombarderos nocturnos atacaban la ciudad de Ludwigshafen, importante centro de producción química.

Nuevamente el tiempo limitó esta mañana la actividad aérea sobre el canal, pero mejoró por la tarde y formaciones [illegible] formaciones pasaron en dirección a la zona de Boulogne y Calais.

En las primeras 60 horas transcurridas desde que los bombarderos pesados británicos empezaron el blitzkrieg de pre-invasión, poco antes de la medianoche del sábado, los aliados han realizado 5.300 salidas contra el norte ocupado de Francia y Bélgica, lanzando casi 8.000 toneladas de bombas.

Las nubes se presentaban hoy como una pared compacta sobre las playas del canal, de modo que los artilleros no pudieron observar los resultados de sus ataques. Los bombarderos de mayor tamaño y sus cazas de escolta hicieron un vuelo corto a la costa enemiga, distante unos 40 kilómetros, sin avistar máquinas rivales y sólo les molestaron descargas aisladas de fuego antiaéreo.

Pasa un río de aviones sobre Londres

LONDRES, 4. (UP). — Esta mañana se vió cruzar sobre Londres a una fuerza muy poderosa de bombarderos, al parecer pesados, en vuelo al continente.

Ataques en el valle del Oise

LONDRES, 4. (UP). — Se informa autorizadamente que esta tarde la aviación aliada atacó puentes, vías férreas y material rodante en el valle del Oise.

Comunicado británico de aviación

LONDRES, 4. (UP). — El Ministerio de Aviación anuncia en un parte: "Anoche, aeroplanos de bombardeo atacaron objetivos militares de la costa francesa. También se realizó un ataque a Ludwigshafen y se sembraron minas en aguas enemigas. No falta ninguno de nuestros aviones".

Desembarcos de tropas norteamericanas en las islas Owi y Woeni

CUARTEL ALIADO EN EL SURESTE DEL PACIFICO, 4 (UP). — Sin resistencia, las tropas norteamericanas desembarcaron en las islas Owi y Woeni, frente a la de Biak, para reforzar a las unidades que luchan en la zona.

El arribo de los refuerzos se produce a continuación de un vigoroso contraataque japonés que fué desarrollado el jueves en la isla de Biak, y que los norteamericanos rechazaron causando 81 bajas al enemigo. Los cuerpos de reconocimiento y exterminio que recorren los cerros, hallaron más de 100 cadáveres japoneses en las cuevas de las alturas que dominan el camino de la costa hacia el aeródromo de Mokmer. Por la actitud de los cuerpos y la situación de las heridas, parecían haberse suicidado.

Un vocero manifestó que un avión de bombardeo ametralló la isla de Woleai, en las Carolinas, desde escasa altura, calculándose que causó 500 bajas a los nipones divididas en 200 muertos y 300 heridos.

En Londres se aboga por el reconocimiento del Comité de Liberación

LONDRES, 4 (UP). — Muchos diarios dominicales dedican editoriales y artículos al problema de Francia, y en general abogan por el reconocimiento inmediato de De Gaulle y su gobierno. Dice el "Sunday Express": "La cooperación completa es esencial y si no es con De Gaulle, entonces ¿con quién?". Añade que la debilidad e indecisión actual para con el general cambiará la irritación en cólera, pero reconoce que a menudo el general ha sido empecinado.

"The Observer" expresa: "No queremos que la cruzada de liberación más grande de la historia sea nublada por las rencillas políticas".

Separación de funcionarios

ARGEL, 4 (UP). — El Comité de Liberación, procediendo contra los que llama "peligrosos reaccionarios", anunció que ha separado al prefecto de Argel, León Muscatelli, y arrestado al senador André Mallarmé, conforme con las disposiciones sobre defensa.

Se hace el cargo a Muscatelli de no haber defendido al gobierno contra las críticas que se le hicieran en el consejo general.





PANORAMA DE LA CIUDAD ETERNA DESDE LA CUPULA DE SAN PEDRO Y VISTA AEREA EN LA QUE PUEDE APRECIARSE EL COLISEO

LA AVIACION ALIADA PRESTA EFICAZ APOYO A LAS FUERZAS DE TITO

LONDRES, 4 (UP). — Los guerrilleros yugoslavos, de acuerdo con las instrucciones impartidas por el mariscal Tito de que se lancen a la ofensiva contra los alemanes, atacan intensamente columnas de fuerzas, guarniciones y objetivos militares diversos del enemigo en todo el país.

Las fuerzas aéreas aliadas en apoyo de los patriotas, operan también ininterrumpidamente contra las concentraciones de tropas germanas en Yugoslavia, causando considerables pérdidas a la Wehrmacht. La emisora Yugoslavia Libre informó que en los últimos días, los aviones británicos y norteamericanos con sus [illegible] han ayudado considerablemente a las fuerzas de Tito. [illegible] los tres primeros días [illegible] la acción de los aparatos [illegible] se concentró contra los [illegible] del país [illegible] el de Bihac [illegible] las operaciones de la [illegible] contra los guerrilleros [illegible]

[illegible] radiodifusora yugoslava [illegible] y que la operación no [illegible] de sorpresa a los guerrilleros, y que lo único que consiguieron los germanos fué dejar "un montón de muertos" en el campo de batalla.

Tanto la estación citada como el comunicado de hoy expresan que los patriotas resisten eficazmente la presión alemana en Bosnia occidental y Banija, y la primera informó que en las cercanías de Novomesto se realizan operaciones ofensivas.

Declaraciones del Dr. Subasic

LONDRES, 4 (UP). — El ex gobernador de Croacia y actual primer ministro del gobierno yugoslavo en el exilio, expresó que la única finalidad que perseguirá es unificar al país en la lucha común contra Alemania, dejando para después de la guerra la solución de todos los problemas políticos.

"Lo primero que debemos hacer —dice— es derrotar a los alemanes y liberar al país. No es hora de hacer política ni de ahondar diferencias. Todo el país debe luchar como un solo hombre. Serbios, croatas y eslovenos deben ser antes que nada yugoeslavos. Creo en una Yugoeslavia federada como una solución de todos nuestros problemas. He aceptado el cargo de primer ministro sin arrastrar conmigo prejuicio alguno. Mantengo una actitud comprensiva. Intentaré hacer todo lo posible en beneficio de nuestros compatriotas que se encuentran en el interior del país. Yo no soy más que un servidor. Deseo mantener conversaciones con los representantes tanto de Tito como de Mihailovitch; quiero conocer sus ideas. Mi deseo es unificar el país en este momento crítico y asegurarle un lugar en el mundo de la posguerra, recuperando parte del prestigio que perdimos en los últimos tres años".

Subasic se enorgullece de ser un hombre franco, "aún cuando los políticos piensen a veces que habló demasiado liso y llanamente". Ahora está grandemente preocupado por el prestigio que haya podido perder Yugoslavia. "Nuestros los políticos, estadistas [illegible]



ANUNCIOSE AYER POR ERROR LA INICIACION DEL ATAQUE A EUROPA

NUEVA YORK, 4 (UP). — El equivocado anuncio de la "Associated Press" relativo a la iniciación de la invasión a Europa, causó una inundación de llamados telefónicos a diarios de todo el país durante la tarde de ayer. El anuncio, atribuido por aquella agencia al cuartel general de Eisenhower decía: "El cuartel general de Eisenhower anuncia que los aliados desembarcaron en Francia". Esto fué seguido pocos minutos después por la orden de no dar a publicidad la noticia y finalmente de anularla.

Sin embargo, la información alcanzó a ser transmitida por la "Columbia Broadcasting" cuyo locutor interrumpió la descripción de la carrera de caballos de Belmont para leer la noticia, que también fué leída durante un partido de béisbol en el estadio "Polo Grounds", de Nueva York, en donde el público se puso de pie y guardó un minuto de silencio.

La "National Broadcasting System" transmitió la noticia por algunas de las estaciones de su cadena y, al igual que la "Columbia", prontamente la rectificó, dejándola sin efecto. Las informaciones del exterior indican que el diario "La Nación" de Buenos Aires, anunció la noticia con sus sirenas, en base de la información de la Associated Press.

También dieron equivocadamente la noticia las radioemisoras de La Habana y Santiago de Chile.

Posteriormente la "Associated Press" dió a conocer la siguiente información: "Un error de una telegrafista inexperta en Londres hizo que la "Associated Press" transmitiera por sus hilos un "urgente" anunciando que el cuartel general de Eisenhower había anunciado desembarcos aliados en Francia. A las 16.39, hora de guerra de N. York, el teletipo de Londres [illegible]

[illegible]

El anuncio de la invasión dado por Associated Press

LONDRES, 4 (UP). — Los diarios londinenses de hoy publican sendas crónicas sobre la información errónea que dió ayer "The Associated Press" [illegible]

[illegible]

Bs. AIRES CELEBRO CON GRAN BRILLO EL PRIMER ANIVERSARIO DE LA REVOLUCION

BUENOS AIRES, 4. (PU). — Con un vasto programa de actos conmemorativos fué celebrado el primer aniversario de la revolución del 4 de junio. La celebración dió comienzo en esta capital a las 8, en que se procedió a izar la bandera en el mástil levantado en la plaza de Mayo. Momentos antes de la hora indicada, no obstante lo poco propicio del tiempo, un numeroso público se había congregado allí para presenciar la ceremonia.

Para rendir los honores correspondientes a la enseña patria, formaron en la calle Balcarce con frente a la plaza de Mayo, un batallón de las dos compañías de la Escuela de Mecánicos de la Armada y un batallón del regimiento 3o. de infantería General Belgrano, con bandera y banda. Un destacamento de estas mismas tropas escoltó la enseña patria desde la Municipalidad hasta el mástil, donde fué depositada por los alumnos de la escuela de artes y oficios Raggio. Exactamente a la hora fijada, se procedió a izar la bandera mientras la banda del regimiento 3o. de infantería General Belgrano tocaba oración y una pieza de artillería efectuaba las salvas de reglamento. Seguidamente se ejecutó el Himno Nacional, que fué coreado por los presentes, y finalmente desfilaron las tropas.

En representación de las altas autoridades de la Nación presenciaron el acto los jefes de la primera división de ejército, el director de Tiro y Gimnasia, el director general de radiodifusión de la subsecretaría de Información, Prensa y Propaganda del Estado capitán Miguel Villegas y otros jefes y oficiales de las instituciones armadas.

LA CEREMONIA EN LA PLAZA DE LA REPUBLICA

Brillantes relieves cobró el acto celebrado en la plaza de la República, en el que participaron las autoridades y pueblo. El altar para la misa de campaña, que estuvo a cargo del vicario general del ejército, monseñor Andrés Calcagno, se encontraba levantado con frente a la calle Lavalle y a su costado se ubicaron los abanderados de las unidades y regimientos. Las tropas que previamente concurrieron a la ceremonia celebrada en la plaza de Mayo, desfilaron por Rivadavia y diagonal Roque Sáenz Peña para participar con las demás unidades militares y navales, ya ubicadas en el lugar de la ceremonia religiosa. Un magnífico espectáculo ofreció la perfecta formación de esas unidades, que se habían colocado en la parte central de la avenida 9 de Julio, en el tramo Corrientes-Tucumán; a los flancos de la misma formaron el personal docente y alumnos de los establecimientos de enseñanza primaria y secundaria.

Desde mucho antes de la hora fijada para la iniciación de la ceremonia religiosa, un público numeroso fué ocupando los lugares más apropiados para presenciar los detalles más salientes de la misma. Es así como al llegar poco después de las 10 el automóvil en que viajaba el presidente de la Nación, general Edelmiro J. Farrell, a quien acompañaban sus edecanes de servicio, el espectáculo que ofrecía la plaza era realmente imponente.

Al descender de su automóvil el general Farrell, ya se encontraban en los sitios asignados todos los ministros del P. E.; miembros de la magistratura; el cardenal primado Santiago Luis Copello; altas autoridades de los distintos departamentos del gobierno; jefes y oficiales del ejército y de la armada, y numerosos invitados especiales. En torno a la rotonda del obelisco habían tomado ubicación el personal directivo y docente de los establecimientos oficiales e incorporados de enseñanza secundaria dependientes del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública y delegaciones de alumnos de escuelas del Consejo Nacional de Educación.

El Gral. Farrell fué recibido a su llegada por el jefe del ceremonial Dr. Carlos Enhagüe, quien le acompañó hasta el sitio donde había sido colocado su asiento y el reclinatorio, junto al vicario general de la armada, mons. Ricardo Luis Dillon. Inmediatamente, desde un micrófono instalado en las cercanías del altar, se anunció a la muchedumbre allí congregada que se daría comienzo al oficio religioso, cuyos pasajes principales fueron elocuentemente explicados por el presbítero Francisco Rey. La banda del regimiento 1o. de infantería Patricios, a cargo del maestro Salvador Maiorano, siguió el desarrollo de la misa ejecutando números de música sacra.

Entretanto, formaciones de aparatos sobrevolaron la plaza de la República en correcta formación. Terminada la misa se anunció por los altavoces que iba a ejecutarse el Himno Nacional. Un coro popular cantó sus estrofas y la compacta muchedumbre estacionada sobre las aceras de Cerrito y Carlos Pellegrini y la entrada de las avenidas que desembocan en la aludida plaza, unió sus voces a la de los escolares dando una emotiva nota de patriotismo. Los aplausos y las exclamaciones a la terminación de la canción patria se prolongaron varios minutos. De inmediato el jefe del Estado se adelantó y pronunció un discurso, siendo frecuentemente interrumpido por los vivas de la concurrencia. Al retirarse el general Farrell en dirección a la Casa de Gobierno, la marcha se hizo lentamente, ya que grupos de personas pugnaban incesantemente por acercarse al automóvil. Momentos antes de abandonar el lugar el primer magistrado fué ejecutada la marcha 4 de Junio.

Una vez finalizado el solemne acto, las unidades militares y navales allí formadas procedieron a su desconcentración bajo la dirección de sus respectivos jefes. Las fuerzas de marina, obedeciendo las órdenes del teniente de navío Eduardo Escalada, se encaminaron hacia sus respectivas guarniciones. Por su parte, las unidades del ejército que comandó el coronel Isidro Indalecio Martínez, trasladáronse algunas a los cuarteles de Palermo y las restantes a los asientos de sus respectivas unidades.

EL PRESIDENTE ENCABEZO UNA MANIFESTACION POPULAR

BUENOS AIRES, 4. (PU). — Un final inesperado de singular significación tuvo el acto realizado esta mañana en la plaza de la República para conmemorar el primer aniversario de la revolución del 4 de junio. Había terminado la misa, el discurso del primer magistrado y la marcha 4 de Junio cantada por los alumnos de las escuelas, y después de los saludos al primer magistrado, éste se dispuso a ubicarse en el automóvil que debía conducirlo [illegible]

Dos aspectos de los festejos de hoy en Paraná

DISCURSO PRONUNCIADO POR EL Gral. EDELMIRO J. FARRELL

EL texto del discurso pronunciado por el presidente de la Nación en el acto de la plaza de la República, es el siguiente:

"Pueblo argentino: Entronizadas frecuentemente en el poder las ambiciones personales a costa de los más sagrados intereses; perdido el sentido de la jerarquía y subvertidos todos los valores, la corrupción reinante atentaba contra la existencia del Estado, [illegible] ahogar las viejas [illegible] y más puras tradiciones de nuestros mayores y los supremos ideales de la patria. Veíase para nuestro pueblo la irremediable decadencia que conduce al despojo, la servidumbre y la sumisión. Un año ha transcurrido ya desde el día que se puso fin a tal estado de cosas, en que las fuerzas armadas de la Nación, haciéndose intérpretes y ejecutoras de la voluntad popular, produjeron el movimiento revolucionario cuyo triunfo celebramos hoy con el júbilo que suscitan a la vez la convicción de la justicia, de la causa y de la serena satisfacción del deber honradamente cumplido.

"Jornada caballeresca que surgió del deber supremo de salvar la dignidad nacional y nuestro legítimo patrimonio. Un año es tiempo demasiado largo para los impacientes, que conciben la posibilidad de transformar en un solo instante todo el mal estado de cosas que fué causa de la revolución, y para los ambiciosos, que juzgan que ya es excesivo el plazo en que se les ha mantenido alejados del poder. El tiempo ha sido bastante para demostrar con obra patriótica el camino seguido y para que el gobierno se afiance definitivamente [illegible]

[illegible]

Los actos en Rosario y Paraná

hasta su despacho de la Casa de Gobierno.

Ya había iniciado la marcha el coche cuando el público, rompiendo los cordones policiales, se acercó hasta el automóvil impidiendo que éste pudiera desplazarse. Fué en esos momentos que el general Farrell resolvió descender del vehículo e iniciar la marcha a pie hacia la Casa Rosada. Rodeado del público y como única custodia varios agentes a caballo, el primer magistrado se dirigió por la Diagonal Norte hasta la calle Rivadavia, por donde entró a la Casa de Gobierno. Con dificultad caminó las cuadras que separan la Plaza de la República y Plaza de Mayo en medio de un público numeroso y entusiasta que vivaba en nombre la Patria y al Ejército, manifestaciones de simpatía que retribuía el general Farrell saludando a un lado y a otro al público que desde las aceras y balcones presenciaba el desfile popular.

Una vez que el primer magistrado hubo llegado a la Casa de Gobierno, el público se estacionó en la Plaza de Mayo exteriorizando con su palabra la adhesión al gobierno y en especial al general Farrell, cuyo nombre repetía insistentemente solicitando su presencia y pidiendo que volviera a hacer uso de la palabra. Estas manifestaciones fueron coreadas con el estribillo de "Patria sí, colonia no", y "mate sí, whisky no".

Luego la multitud congregada ante la Casa de Gobierno entonó el Himno Nacional, a cuya terminación una gran ovación se dejó oír desde todos los lugares en que se había estacionado el público. Una vez que el mismo dió término a la canción patria, apareció en los balcones de la Casa de Gobierno el primer magistrado siendo su presencia saludada entusiastamente y repitiéndose en esa ocasión el pedido de que hiciera uso de la palabra. Ante tal insistencia e interrumpido por los vítores del público, el general Farrell improvisó algunas palabras. Comenzó diciendo que esa noche, desde el Círculo Militar, haría conocer al pueblo la obra de gobierno en el primer año de la Revolución, para luego agregar: "No hay duda de que este año ha estado lleno de preocupaciones, de momentos que no siempre han sido felices para los que conmigo han compartido el gobierno; pero no hay duda, tampoco, de que hoy, al cumplirse un año de gobierno, nos sentimos reconfortados porque sabemos que el pueblo empieza también a comprendernos". "Sabemos, agregó, que a través del año ha renacido la argentinidad. Sabemos que se comprenden nuestros deseos de justicia, y que en el futuro nuestra acción será más fácil porque el pueblo nos apoya. Así, de esta manera, todos unidos en un mismo ideal, hemos de llevar la felicidad de cada uno adonde corresponde para que todos los corazones vibren por la felicidad de la patria. Y ahora, para terminar, vamos a gritar todos recordando a los héroes que forjaron nuestra nacionalidad: ¡Viva la Patria!".

Con estas palabras el general Farrell puso fin a su improvisación repitiéndose las aclamaciones por parte del público, que se disgregó en distintas direcciones ovacionando al primer magistrado, al ministro de Guerra, coronel Perón; a la Patria y a las fuerzas armadas de la Nación.

LOS ACTOS EN ROSARIO

ROSARIO, 4. — El hermoso día favoreció el acto realizado esta mañana en la plaza San Martín conmemorándose el primer aniversario del 4 de junio.

Se habían congregado allí el regimiento 11o. de infantería, las cinco escuelas industriales de señoritas con sus abanderadas, las autoridades locales y numeroso público.

Después de izarse la bandera en el altar levantado al pie del monumento al Libertador, se ofició una misa de campaña que estuvo a cargo de monseñor José Ceril, secretario del obispado, y los diversos pasajes de la misma fueron explicados por el obispo, monseñor Caggiano. Luego se cantó el Himno Nacional, que fué coreado por la concurrencia y mediante una red de altoparlantes pudo oírse el discurso pronunciado por el presidente de la Nación. Posteriormente las autoridades ocuparon el palco levantado en la calle Santa Fe, frente al edificio de la policía, donde desfiló el 11o. de infantería, rindiendo previamente honores al Libertador. Dicho cuerpo, que lo hizo con todos sus bagajes, siguió por Dorrego, San Luis, Italia, Córdoba y Maipú, tomando luego hacia sus cuarteles. En todo el trayecto fué objeto de demostraciones de simpatía por parte de público.

También desfilaron las escuelas industriales de señoritas de la provincia. En ambas aceras de la calle Córdoba, desde Dorrego a Maipú, se habían ubicado los alumnos de varias escuelas provinciales con el personal docente y directivo de las mismas.

Igualmente se colocó esta mañana la piedra fundamental a tres edificios escolares a construirse en los barrios Sorrento, Moderno y Tiro Federal respectivamente.

A las 13, se sirvió un vino de honor en los salones de la Jefatura de Policía.

EN PARANA

PARANA, 4. — Alcanzaron singular relieve los diversos actos cumplidos para celebrar el primer aniversario de la revolución del 4 de junio.

A las 9.30, en la plaza 1o. de Mayo, se procedió a izar la bandera nacional en el mástil que a tal efecto se había colocado. Simultáneamente la concurrencia entonó el Himno Nacional argentino y tropas del ejército hicieron las salvas de ordenanza.

A las 10, se ofició una misa de campaña frente al altar levantado a la entrada de la Catedral, en homenaje a los que dieron su vida en esa jornada patriótica.

A las 10.30 la concurrencia escuchó por medio de los altavoces ubicados en la plaza de Mayo la palabra del presidente de la Nación, general Edelmiro J. Farrell.

A continuación se inició el desfile en el siguiente orden: boy-scouts Don Bosco, reservistas, pueblo y reservistas jinetes, dirigiéndose hacia la Usina, donde se procedió a bautizarla con el nombre del general San Martín. La bendición estuvo a cargo del arzobispo monseñor Zenobio Guilland, siendo padrinos de la ceremonia el interventor federal en Entre Ríos, teniente coronel Zavalla y su señora.

A las 12.30 se sirvió un almuerzo para 2.000 pobres en las zonas del Mercado de Abasto, Escuela Nueva, Puerto Viejo, Feria 25 de Junio y zona de los cuarteles.

A todos los actos asistieron las autoridades nacionales y provinciales, militares y eclesiásticas, como así también delegaciones de los distintos establecimientos educacionales de esta capital.

Por la tarde a las 18, se procedió a realizar la ceremonia de arriar la bandera.

EXPRESIVOS MENSAJES DEL Dr. A. BALDRICH

BUENOS AIRES, 4 (PU). — El ministro de Justicia e Instrucción Pública, Dr. Alberto Baldrich, dirigió hoy sendos telegramas a los interventores en las provincias de Tucumán y La Rioja, con motivo del primer aniversario de la revolución del 4 de junio. El primero de ellos, dirigido al comisionado federal interino, Dr. Adolfo Silenzi Stagni, expresa: "En el glorioso aniversario de la revolución libertadora, recuerdo con fraternal afecto y honda emoción a los inolvidables y queridos camaradas del gobierno que interpretó con honor, lealtad y fidelidad absoluta los ideales de la revolución, y realizó una obra constructiva que mereció el aplauso de los jefes militares y la adhesión y entusiasmo del pueblo de Tucumán, solidario en el presente y futuro para las próximas etapas que indique la revolución. Le ruego transmita al pueblo de Tucumán estas expresiones y usted acepte con los demás amigos el estrecho abrazo que les envía Alberto Baldrich, ministro de Justicia e Instrucción Pública".

El segundo telegrama, dirigido al teniente coronel Adolfo Varas, dice lo siguiente: "En el glorioso aniversario del 4 de junio, saludo al señor interventor y le ruego transmita mi más cordial mensaje al noble pueblo riojano, en cuya provincia se inició nuestra acción política al servicio de la revolución. Acepte las expresiones de mi distinguida consideración".

LOS OBREROS DEL RIEL AGASAJARON ANOCHE AL CORONEL JUAN D. PERON

BUENOS AIRES, 4. — Más de cuatro mil trabajadores del riel agasajaron anoche en el restorán "El Palenque", del parque del Retiro, al ministro de Guerra y secretario de Trabajo y Previsión, coronel Juan Perón, y al director de Acción Social Directa, teniente coronel Domingo A. Mercante, para testimoniarle su reconocimiento por la reciente creación de la Dirección General de Asistencia y Previsión Social a los Ferroviarios.

Asistieron también al homenaje el presidente de la República, así como ministros del P. E. y representantes de la Unión Ferroviaria, señores Luis Monsalvo, y de La Fraternidad, Nicolás Novellino; altos jefes militares, el administrador de los Ferrocarriles del Estado, el secretario de la presidencia de la Nación y el jefe de la secretaría del Ministerio de Guerra.

La comida transcurrió en un ambiente amable y, luego de desarrollarse un programa artístico, hizo uso de la palabra el señor Novellino, quien hizo presente el agradecimiento de los ferroviarios por la labor del gobierno en favor del gremio. Igualmente lo hizo a continuación, en representación de la Unión Ferroviaria, el señor Luis Monsalvo, y, posteriormente, en medio de grandes aplausos, habló el coronel Perón. Comenzó expresando que se encontraba gustoso y feliz entre los ferroviarios que lo habían proclamado el primer trabajador argentino, agregando que los ferroviarios tendrían siempre la gloria de haber sido los primeros "que nos comprendieron y nos apoyaron".

Reseñó a continuación las importantes conquistas alcanzadas por el gremio ferroviario, gracias a la acción de gobierno, anunciando la donación por parte del Poder Ejecutivo de un terreno en Puerto Nuevo para levantar el policlínico de los ferroviarios; y que los hospitales regionales de Rosario y Bahía Blanca estarán en actividad dentro de veinte días; que el de Córdoba tiene ya terreno destinado; que se adquirió un moderno sanatorio en Cosquín; que en Tucumán, Mendoza, Laguna Paiva, Posadas, Concordia, Resistencia, Embarcación, Salta, La Banda, San Juan, Villa Mercedes, Junín, La Plata, Tandil, Mar del Plata, Neuquén, San Antonio Oeste, Puerto Deseado, La Rioja, Catamarca, Villa Dolores, Rawson, Comodoro Rivadavia y Puerto Madryn también se levantarán hospitales ferroviarios.

Después de otras consideraciones el coronel Perón anunció que hacía unos instantes, el presidente de la Nación había firmado un decreto por el cual se afecta el producido del remanente del decreto que dió lugar al cese de las retenciones impuestas por el laudo presidencial y que, en consecuencia, se convierte en realidad tangible para todo el gremio la devolución de las retenciones y del aumento del salario hasta donde lo permiten las posibilidades del producido.

Agregó que ello significa la resolución de pagar 23.000.000 de pesos retenidos, destinándose el saldo producido hasta el 11 de marzo del corriente a la Dirección General de Asistencia y Previsión Social para ferroviarios, a fin de poder llevar a la práctica el vasto plan de que dió cuenta en otro pasaje de su discurso. Agregó que desde el primero de abril último en virtud del mismo decreto el saldo quedará afectado al aumento general de salarios, dejando solamente un diez por ciento para el cumplimiento de la asistencia y previsión.

El coronel Perón preguntó luego de referirse a la acción de elementos descalificados: —"¿Quién ha hecho en el campo social lo que nosotros hacemos en estos momentos? ¿Quién se ocupó sincera y lealmente de los trabajadores, sin buscar la ventaja personal y política?" para expresar luego: "Es necesario ser ciegos de los ojos y de la conciencia para atacar una obra que no tiene parangón en la historia constitucional argentina y que fijará rumbos en todo el continente".

Fué reglamentada la ley de jubilaciones de los periodistas

BUENOS AIRES, 4. — El P. Ejecutivo dictó un decreto que refrendan todos los secretarios de Estado, por el cual se reglamenta la ley de jubilaciones y pensiones para periodistas votada hace cinco años y que debe comenzar a dar sus beneficios después del 1o de julio próximo.

La reglamentación robustece el fondo social de la Caja con un nuevo aporte del 2 1/2 por ciento, destinado a cubrir el triple aporte correspondiente a los servicios prestados con anterioridad a la vigencia de la ley 12.581, cuyo cómputo se solicite por el afiliado.

Fija la inversión del fondo de la Caja, la manera de computar los servicios, la reciprocidad con otras cajas, sistema de selección de directores, sus obligaciones y facultades, los derechos del personal comprendido en la misma y sus causa-habientes, otorgamiento de beneficios, prestaciones por jubilación ordinaria reducida, jubilación por retiro voluntario por invalidez, devolución de aportes, pensiones y subsidios.

ROSARIO

SE APROBO LA VENTA DE UN POLICLINICO

ROSARIO, 4. — Con asistencia de 400 socios se realizó esta mañana la asamblea extraordinaria del Círculo de Obreros, aprobándose por aclamación la venta del policlínico "San José" en 600.0000 pesos para la Dirección General de Previsión y Asistencia Social Ferroviaria, de acuerdo al convenio firmado oportunamente con el capitán Rodrigo Fontán, en representación de la Secretaría de Trabajo y Previsión.

Los detalles de la operación y fecha de entrega se harán conocer más adelante.

Con el nombre del Gral. San Martín bautizóse a la usina eléctrica de Paraná

PARANA, 4. — Con motivo de haber sido bautizada hoy la Usina Eléctrica con el nombre del general José de San Martín, el gobierno de la intervención dictó el siguiente decreto: "Considerando que las grandes decisiones de los gobiernos deben vincularse al recuerdo de los argentinos que desde la eternidad inspiran la realización de la obra fundamental de recuperación espiritual y económica de la patria, y que entre ellos es indiscutiblemente el general José de S. Martín el paradigma inmortal de las generaciones criollas. Por ello, el director general de la Dirección Provincial de la Energía, resuelve: 1o. Bautizar la Usina de Paraná recientemente recuperada, en acto histórico y trascendente para el patrimonio de los argentinos, con el nombre del libertador "General José de San Martín". 2o. Realizar la ceremonia a las 11 del día de la fecha, primer aniversario de la revolución libertadora del 4 de junio de 1943. 3o. Invítase al pueblo de Paraná a refirmar con su presencia este acto de soberanía".

Fueron aceptadas diversas renuncias

PARANA, 4. — La oficina de Informaciones y Prensa de la intervención dió a conocer los siguientes decretos:

Aceptando la renuncia presentada por el inspector de sanidad, doctor Elías Ramírez, dándosele las gracias por los servicios prestados. Rechazando la renuncia presentada por el señor Esteban Pesante y confirmándolo en el cargo de comisionado municipal de Villa Crespo. Designando al señor Carlos M. Larreneena como representante del Departamento de Asuntos Municipales para integrar la Comisión Honoraria Permanente de Contralor Cinematográfico y Teatral, de acuerdo con el decreto No. 345.

Designando prosecretario de la intervención, a Emilio Nonell, para que desempeñe las funciones de secretario en la investigación sobre la denuncia formulada en el expediente No. 57.188 (Asociación Judía de Colonias).

Aceptando la renuncia presentada por don Miguel Guarrochena del cargo de vocal representante del gobierno en el directorio del Banco de Entre Ríos, dándosele las gracias por los servicios prestados, y nombrase en su reemplazo al señor José María Damián Aranguren, por un período legal.

Aceptando la renuncia presentada por el doctor Emanuele Wybert del cargo de inspector general de odontología del Departamento de Salubridad Pública y designando en su reemplazo al odontólogo del mismo departamento, Dr. Víctor T. Truber.





EL LITORAL
Fundado el 7 de agosto de 1918
por don Salvador Caputto
SANTA FE, JUNIO 4 DE 1944

Primer aniversario de la revolución del 4 de junio

Con importantes actos en las ciudades y pueblos de la República se ha conmemorado hoy el primer aniversario de la revolución militar del 4 de junio de 1943, que puso fin al gobierno que presidía el doctor Ramón S. Castillo y que más adelante alteró todas las situaciones provinciales, depositando a sus respectivos gobernantes y delegando las funciones en comisionados del Poder Ejecutivo de la Nación.

El movimiento suscitó una viva inquietud popular. La Nación sentía que había llegado el momento de consumar una reacción reparadora contra el imperio de un régimen de ficción democrática, de fraudes y violencias electorales, de ningún respeto por la integridad política y jurídica de las provincias, continuamente intervenidas en beneficio de grupos minoritarios y otros padecimientos soportados por el país, que afectaban su moral colectiva y su integridad social y económica.

La revolución del 4 de junio tuvo conciencia de que ...

[illegible]

...sus propias palabras, para apreciar su actuación:

"En amplio acuerdo y colaboración con las autoridades de la intervención a la Universidad Nacional del Litoral, en el primer caso y con los efectivos militares de guarnición en la provincia, o bien por medio de sus resortes propios, es que esta intervención puede manifestar a V. E. que se trata de un problema terminado. Los conatos de huelga desaparecieron dada la decidida y justiciera intervención del Departamento del Trabajo de la provincia, primero, y de la Delegación Regional de la Secretaría de Trabajo y Previsión, después; las policías de Santa Fe y Rosario, por no citar sino las dos más importantes, controlaron debidamente el orden de sus respectivas jurisdicciones y se procedió a la detención de los elementos sindicados como comunistas, muchos de los cuales han sido puestos a disposición del Superior Gobierno de la Nación y otros identificados y fichados debidamente, quedando en libertad y con vigilancia discreta por el gobierno de la provincia, quien impide todo acto de propaganda. Esto ha sido posible, pues la policía de la provincia, depurada, es hoy un organismo que asegura el orden social y no un simple instrumento al servicio de los designios de los gobiernos..."

[illegible]

Notas

La vida retirada

[illegible]

Los árboles y señales de los caminos

[illegible]

Apareció la primera revista continental de filosofía

[illegible]

La celebración del "Día del Periodista"

Los actos organizados por la Asociación de Periodistas

Con buen éxito se vienen organizando los actos con que el 7 de junio próximo será celebrado el "Día del Periodista" en nuestra ciudad.

La cena de camaradería con que anualmente se festeja el acontecimiento en nuestra ciudad y que organiza la Asociación de Periodistas, cuenta ya con numerosas adhesiones lo que permite anticipar el éxito que ha de alcanzar la misma. Como en años anteriores, pueden adherirse a este acto, además de los socios activos y adherentes de la institución las personas vinculadas al periodismo y simpatizantes de las actividades del mismo que lo deseen. Las tarjetas correspondientes pueden ser reservadas en el hotel España donde se realizará la cena hasta el día 6 del corriente.

Homenaje a los periodistas fallecidos

Uno de los actos del Día del Periodista consistirá, como se ha informado en recordar a los periodistas fallecidos. A tal efecto, el día 7 a las 8, se congregarán en el cementerio municipal, a la entrada, los miembros de la comisión directiva de la Asociación de Periodistas, asociados de la misma y familiares de los periodistas fallecidos. Allí pronunciará palabras alusivas al homenaje el orador que se designará al efecto y luego se depositarán ofrendas florales en la tumba de cada uno de los periodistas recordados.

El asueto en los diarios

Han tenido buen éxito las gestiones realizadas por la Asociación de Periodistas ante las empresas periodísticas locales, para que el día 7 del corriente sea declarado de asueto para el personal de los diarios de esta ciudad, como acto de adhesión al Día del Periodista y para que la gente del gremio pueda adherirse a los actos del día. Hasta la fecha se han adherido a esta iniciativa y por consiguiente no trabajarán el día mencionado, los diarios "La Mañana de Santa Fe", "El Imparcial" y "El Litoral", esperándose la contestación de las empresas restantes.

Colegio de Abogados

Designación de comisiones

El directorio del Colegio de Abogados ha integrado las diversas comisiones internas en la forma siguiente:

De prensa: presidente, Dr. M. ...

[illegible]

A beneficio de la Cruz Roja Italiana

[illegible]

...mo, cuyo precio ha sido fijado en $ 2.00 podrán retirarse hasta el día 22 del corriente en la secretaría de calle 9 de Julio 2967, de 19 a 20.30 o en la de las Sociedades Unione e Benevolenza, 25 de Mayo 2469, y Roma, San Jerónimo 2812, con el mismo horario.

Don Salvador Caputto

Mañana se cumplirá el quinto aniversario de su muerte

Mañana se cumplirá el quinto aniversario de la muerte del director fundador de este diario. No es lugar común expresar con este motivo, que su ausencia nos es cada vez más sentida, a medida que cobra relieves en el recuerdo la memoria de ese periodista de vocación, de ese fervoroso defensor de los derechos de la persona, que se llamó don Salvador Caputto.

EL LITORAL, asociado a su recuerdo en forma estrecha, ha cumplido en estos últimos cinco años un esfuerzo realmente extraordinario. A la escasez del papel, a los efectos de la guerra, cada vez más sensibles, se ha debido sobreponer gracias a un decidido entusiasmo y a una muy firme responsabilidad. Todo ello es fruto del ejemplo de don Salvador Caputto, hombre acostumbrado a triunfar de los obstáculos con lealtad y fe en los destinos del país.

En esta casa recordamos su memoria por todos esos motivos que la vinculan al diario mismo, a sus esperanzas, y a esa fe que lo caracterizaba en el poder de la voluntad y de la inteligencia como factores de triunfo. El triunfo para él no era tampoco mensurable en cifras, sino en satisfacciones morales y en estímulos, en medidas intelectuales y del sentimiento.

Con ellas procuramos alcanzar la altura de su memoria, sin que nos sea posible, a pesar del tiempo transcurrido, permanecer indiferentes a la idea de su total desaparición.

La Secretaría Electoral Nacional

Su instalación en esta capital

Desde mañana funcionará en su local de calle 9 de Julio, la secretaría electoral nacional, que tendrá jurisdicción en toda la provincia, de acuerdo con las disposiciones del gobierno de la Nación que difundió en dicha dependencia, las secretarías de tal carácter que funcionaban en esta capital y en Rosario, conforme a la división judicial de la provincia.

La repartición estará a cargo del secretario electoral Dr. ...

[illegible]

Nuevo horario de tranvías y ómnibus de la C.C.A.E.

[illegible]

Conferencias

[illegible]

Noticias municipales

[illegible]

Museo Municipal de Bellas Artes

[illegible]

Prólogo a la Semana del Periodista

PARANA, 4. — Alguna vez los periodistas debemos ocuparnos de nosotros mismos, después de estar ocupados todo el año al servicio de la colectividad. Alguna vez... O, mejor dicho, algún día. El día nuestro de todo el año. Desde que tenemos un día del año consagrado al periodista, así como lo tienen casi todos los gremios y algunas otras expresiones de la vida progresista en la sociedad constituida dentro del cuadro universal de la civilización. En la nuestra, el Día del Periodista, instituído por el primer congreso gremial celebrado en 1938, en la ciudad de Córdoba, evoca la aparición del primer órgano de la prensa nacional editado bajo la égida del primer gobierno patrio: la "Gazeta de Buenos Aires", cuyo primer número vió la luz el día 7 de junio de 1810 y cuyo primer redactor fué el Dr. Mariano Moreno, el inolvidable secretario de la Primera Junta. El hecho de que a sólo dos semanas de su constitución la Primera Junta Revolucionaria de Mayo iniciara la publicación de aquel periódico significa un elocuente testimonio de la trascendencia que nuestros patriotas asignaron a la prensa en la gestación y orientación de los destinos de la patria.

El jueves 7 de junio de 1810 apareció el primer número de aquel periódico semanal con que la Primera Junta se proponía establecer una continuada comunicación pública sobre sus procedimientos y medidas, porque "el pueblo tiene derecho a saber la conducta de sus representantes", según rezaba la orden de creación de la "Gazeta de Buenos Aires", pero también para conciliar la colaboración de todos los hombres ilustrados, en el esclarecimiento de los problemas públicos y de los principios orientadores de la opinión. "La utilidad de los discursos de hombres ilustrados — decía, en efecto, esa misma orden — que sostengan y dirijan el patriotismo y fidelidad, que tan heroicamente se ha desplegado, nunca es mayor que cuando el choque de las opiniones pudiera envolver en tinieblas aquellos principios, que los grandes talentos pueden únicamente reducir a su primitiva claridad; y la Junta, a más de incitar ahora generalmente a los sabios de estas provincias, para que escriban sobre tan importantes objetos, los estimulará por otros medios que les descubran la confianza que pone en sus luces y en su celo".

De aquel ilustre antecedente y a su advocación se ampara nuestro "Día del Periodista", que en esta capital será celebrado con diversos actos cuya programación queda comprendida en la llamada "Semana del Periodista", organizada ...

[illegible]

Mientras el mozo nos renueva el contenido de los vasos y de las parrillas, porque estamos en animada rueda de bar, a la hora del copetín y de las chicas vistosas, el colega carga su pipa de tabaco rubio y le saca dos o tres bocanadas acompasadas, para luego entrar en tema.

—Hace unos quince años no era posible pensar, en Paraná, en reunir junto a la misma mesa a los periodistas de distintas redacciones. La pasión, el recelo y hasta el desdén nos apartaban en camarillas cerradas para aquellos que no escribiésemos en el mismo diario. Pensar en constituir una entidad gremial resultaba algo tan utópico como la república de Tomás Moro. El solo hecho de imaginar que un periodista pasara de la redacción de un diario a la de otro era acto considerado como de traición o apostasía. Y, una vez el "Bartolito", periódico rumboso, puso como chupa de dómine a mi amigo Héctor Ramira, fallecido ya hace años, porque en dos diarios de esta ciudad había aparecido la siguiente noticia: "Guarda cama nuestro compañero de redacción don Héctor Ramira". ¡Se dan cuenta? No se podía ser compañero en dos redacciones. Fué con el malogrado Nicolás Josami con quien rompimos en público, por primera vez, esa mala tradición. Era él "periodista" y "antipersonalista" yo, de acuerdo con las redacciones en que trabajábamos. Y resolvimos que en la mesa de café seríamos sencillamente periodistas, es decir, amigos y colegas. Lo mismo hicimos después con Marcelino Román, que trabajaba en "El Tiempo", con N. Carlos Alvarez, de "La Provincia", con Soler y con Fayó, de "La Acción". Cuando Oliva instaló la primer parrilla frente a Plaza de Mayo, como precursor de las "pizzerías", muchas veces nos encontró la madrugada, después del trabajo cumplido hasta las dos o las tres de la mañana, a Soler, a Fayó y a mí, comiendo en una misma mesa, aunque ellos trabajaban en "La Acción" y yo en "El Diario". A veces solía acompañarnos también el Dr. Pita, entonces sub-director de "La Acción". A veces algún otro periodista.

El amigo hace chascar la lengua tras el último sorbo de su copetín, para que sea repuesto el contenido por el diligente "garzón", y prosigue:

—Fué a través de esas amistades cómo se me ocurrió la idea de constituir nuestra sociedad gremial. Y comencé a plantear el tema en todas las conversaciones sostenidas con colegas. La cosa tenía sus peros y dificultades. Pero la idea se iba abriendo camino lentamente. Tan lentamente que ...

[illegible]

Lalyta Almirón en el Círculo Italiano

[illegible]

Ferroviarias

Llegada de una locomotora

[illegible]

Consejo de Educación

[illegible]

Distrito Militar No. 3

[illegible]

A UNA EMOTIVA CEREMONIA DIO LUGAR LA RECORDACION DEL PRIMER ANIVERSARIO DE LA REVOLUCION DEL 4 DE JUNIO

La concurrencia que asistió a los actos de la conmemoración del aniversario de la revolución de Junio, dió a las diversas ceremonias, un carácter entusiasta que se mantuvo sin decaer en ningún momento.

La Plaza de Mayo en todo su perímetro resultó pequeña para contener al público que trató de ubicarse en la mejor forma para no perder detalle de los números preparados, y favoreció la asistencia popular la mañana tibia, con un sol que despejó la niebla que se observó en las primeras horas.

El concurso de las escuelas

De acuerdo con las disposiciones de la comisión de fiestas, las escuelas nacionales con sus abanderados se ubicaron en calle San Jerónimo; las escuelas provinciales en calle San Martín.

Frente a la Casa de Gobierno, en la calzada de calle 3 de Febrero tomaron ubicación otras escuelas nacionales y provinciales, separadas por un ancho espacio delineado por soldados del Regimiento 12, que formaban un camino desde el porche de la Casa Gris hasta el palco oficial.

El Regimiento 12

El abanderado del regimiento 12 estaba ubicado frente al palco en la escalera de acceso a la Casa de Gobierno; a su derecha se había ubicado la banda del regimiento, que tenía a su lado la banda de policía.

A la izquierda, detrás de la línea de soldados del cuerpo, formó la guardia de la bandera y después los soldados, sin armamento.

Las fuerzas provinciales

En calle San Jerónimo, dando la espalda al Palacio de Justicia había formado el escuadrón de seguridad y las fuerzas policiales; en calle San Martín, frente al Colegio de la Inmaculada, el cuerpo de bomberos y algunos batallones de exploradores.

El palco oficial

En la vereda de la plaza, frente a la Casa de Gobierno había sido levantado el palco oficial, ubicándose en él, el interventor nacional don Manuel Argüelles; el comandante de infantería de la tercera división de ejército coronel Alberto Nobilia; el jefe del regimiento 12 de infantería teniente coronel Sadi Rodrigañez Richieri; los ministros ing. Luciano Micheletti y doctor Gabriel Gálvez Bunge; el vicario de la arquidiócesis Mons. Angel Rodríguez Ría; el intendente municipal doctor Juan Luis Depetris; el juez federal doctor Salvador Dana Montaño; el interventor en la Universidad del Litoral doctor Rómulo Etcheverry Boneo; el jefe de policía señor Ediberto Romero; el jefe del distrito militar teniente coronel Rodolfo A. Gómez; el presidente del Consejo de Educación señor Leopoldo Marechal; los subsecretarios señor Héctor Gómez Iriondo, doctor Agustín Drago, Sr. Manuel Lezica, el presidente del Superior Tribunal Dr. Manuel S. Giménez, y miembros del cuerpo, y otros funcionarios.

A continuación del palco oficial y sobre la misma vereda, habían sido levantados otros palcos donde se ubicaron numerosas familias, y entre los espacios libres, una concurrencia numerosísima y entusiasta.

Soldados del Regimiento 12 de Infantería

La bandera al tope

Desde el mástil de la Casa de Gobierno había sido tendido un aparejo para izar la bandera patria.

El interventor nacional a la hora indicada, y al compás de una diana que puso su nota vibrante en los ámbitos del lugar, puso en movimiento el mecanismo, y la enseña, con un sol que rutilaba intensamente alumbrado a su vez por el sol de la mañana, fué ascendiendo lentamente, tremolando el paño azul y blanco acariciado por la brisa, hasta llegar al tope del mástil entre los aplausos sostenidos de la concurrencia, mientras el regimiento presentaba armas.

La canción patria

Finalizada la emotiva ceremonia, la banda del Regimiento 12 ejecutó el Himno, que fué coreado por toda la concurrencia, saludándose los compases finales con una ovación que duró largos minutos.

La misa

En el altar dispuesto frente al porche de la Casa Gris, monseñor Fasolino, que revistió sus sagrados ornamentos, ofició la santa misa.

El presbítero Antonio Rodríguez explicó los pasajes del rito sagrado, intercalando conceptos relacionados con la celebración del aniversario, teniendo frases oportunas y finalizando la interesante disertación con un voto que fué muy aplaudido, pidiendo la unidad de los argentinos.

El discurso del presidente de la República

Por medio de los altavoces instalados en el lugar, se escuchó el Himno ejecutado por la banda del Regimiento 1º, de Infantería, en la ceremonia que se efectuaba en la capital federal; después se escuchó la marcha de la revolución, que también estuvo a cargo de la misma banda, y finalmente se oyó el discurso del presidente de la República, que publicamos en otro lugar, y que fué muy aplaudido.

Monseñor Fasolino durante el oficio religioso ...

El desfile escolar

El teniente Cerini, ayudante del regimiento, habló después por los micrófonos, impartiendo las instrucciones para que las escuelas volvieran a sus locales, y tuvo frases felices en que se refirió al acto realizado y agradeció en nombre de la comisión, la concurrencia que se había volcado para celebrar el aniversario del trascendental acto de la revolución del 4 de junio de 1943.

Iniciaron el brillante desfile las escuelas nacionales y le siguieron las provinciales; ínterin, el público llenó todos los lugares de la calzada, y el entusiasmo no decayó en ningún momento, animada la concurrencia por los marciales sones de las músicas militares y por la gallardía con que desfilaron los colegios que pusieron con tal motivo, un incentivo más para el espontáneo aplauso y para el desbordante entusiasmo.

El desfile militar

Terminado el paso de las escuelas, desfilaron las tropas provinciales, el cuerpo de bomberos y los exploradores.

Y finalizó la brillante ceremonia con el desfile del Regimiento 12 que volvió a sus cuarteles en medio del aplauso del público que siguió al cuerpo durante largo trecho en su marcha, repitiendo los aplausos.

Los almuerzos populares

La comisión de fiestas ofreció a mediodía, en los cuarteles del Regimiento 12, y en diversos lugares, almuerzos que se vieron concurridos por una numerosa asistencia que hizo honor al menú ofrecido.

Una manifestación improvisada

Después de los actos de la plaza de Mayo, una gran cantidad de personas improvisó una manifestación llevando a la cabeza grandes letreros con versos del Himno y una frase de San Martín rodeada de flores naturales.

En el Casino de Oficiales

A las 13 se efectuó en el Casino de Oficiales en el Regimiento 12 de Infantería el almuerzo ofrecido en honor de las autoridades.

La inauguración de las viviendas populares

A las 16, se realizó la ceremonia de la inauguración de las casas baratas, construídas con fondos de la comisión pro inundados, creada por una ley nacional.

Numerosa concurrencia se dió cita en dicho acto; después de la llegada de las autoridades, se cantó el Himno, y posteriormente Mons. Nicolás Fasolino procedió a la bendición de los barrios levantados.

El discurso inaugural estuvo a cargo del secretario de la comisión, señor Vicente F. López; y en nombre del Regimiento 12 de Infantería habló el teniente ayudante señor Jerónimo Alberto Cerini, cuyo discurso transcribimos a continuación:

"El Regimiento 12 de Infantería "General Arenales" me ha honrado, confiándome su voz en el acto que festeja el primer año de la revolución que vivimos, con la inauguración del primer grupo de viviendas destinadas a familias humildes.

"Se inicia de esta manera con un apreciable lote, la eternamente postergada obra de eliminar el "rancho" como albergue definitivo de la familia argentina. Numerosísimos proyectos fracasaron y su falta de éxito obedecía, ya a elementos intrínsecos de su concepción, cual ser el afán de fama, búsqueda de prosélitos u otros bastardos vicios ingénitos que los invalidaban; o bien, languidecía bajo la irrisión y hostilidad del medio prejuniano, caracterizado por su amor a privilegios particulares y desprecio a obra de resonancia social nacionalista.

"Necesitábase entonces destruir ese doble frente. Y se hace por el señor Selen Francisco Moria en pleno desarrollo de la Revolución de Junio.

"Apréciese como se quiera la gravitación individual en el desenvolvimiento de los hechos humanos; pero es imperativo de justicia, tributar nuestra cálida emoción de agradecimiento al inspirador y verdadero instrumento ejecutor de este proyecto.

"Para llegar a este instante nuestro virtuoso y leal amigo, nuestro severo y acendrado compatriota, debió combatir en tremenda lid. Luchar contra lo imposible y contra lo posible; contra lo insensato como contra lo sensato; contra lo consciente al igual que contra lo inconsciente. Vencer la risa del sabio y el susto del técnico, la mofa del poderoso y la promesa del político.

"Sólo contaba entonces con la asistencia moral del Regimiento 12 de Infantería y con su apoyo sincero ante cuantas autoridades fué menester llegar.

"Salta a la vista la desproporción del esfuerzo empeñado por nuestro apreciado Moria y los medios que solicitaba para ensayar su inspiración de bien. No obstante, atengámonos al hecho puro y debemos concluir que sólo en el clima argentino y humano que produce nuestra revolución, es posible la realización de fines altruistas en su ladera humana, y argentina en su valor nacional.

"Difícil fué entonces encontrar fondos que aunque sobraran, se congelaron por la desidia para ejecutar obras sanas: Obras exactas y adecuadas, sin ostentaciones ni alardes vanidosos, ni propósitos ocultos que reditúen popularidad ni posiciones. Con el plausible y generoso desinterés de la Comisión de Ayuda a los Inundados aparecen y se invierten las reservas asignadas por el Superior Gobierno de la Nación para emergencias catastróficas.

"El comienzo de su construcción fué nuevamente una notificación perentoria e impostergable para el Regimiento 12 de Infantería; su señor jefe le dió de sus soldados, de sus camiones; y de su nafta, hasta sufrir su escasez.

"Y hoy, ya se entregan aquí para la gente humilde estas casas de material y techo de paja. Las habitarán quienes las construyeron. Su trabajo argentino les dió un hogar argentino. En lugar de la limosna oficial de ayer hoy se entrega trabajo, porque hay que considerar que el hombre está por encima de la gloria falsa de la demagogia y la patria por encima...

(Pasa a la pág. siguiente)

Un aspecto del acto de esta mañana en la plaza 25 de Mayo

Farmacias de turno

Quinto turno — Desde el domingo 4 al sábado 10 de junio, inclusive

Bueno, Presidente Roca 2715, Tel. 30513; **Nueva**, Chacabuco 1653, T. 12482; **Gamod**, S. Jerónimo y Salpucho, T. 15505; **El Cóndor**, San Martín 2672, T. 11492; **Menchaca**, San Jerónimo y 1a. Junta, T. 11574; **Mercado de Abasto**, Av. Freyre y Mendoza, T. 14678; **Internacional**, 25 de Mayo y Salta, T. 15891; **Parpal**, San Jerónimo y J. de Garay, T. 15815; **Ariel**, Boul. Gálvez y Belgrano, T. 10064.

Servicio nocturno. Con farmacia abierta hasta las 22: Parpal, Arenales, Nueva, Mercado de Abasto; hasta las 23, Menchaca y Ariel; hasta las 24, El Cóndor, Internacional y Bueno. Con farmacia cerrada (por recetas y medicamentos de urgencia): Nueva, El Cóndor, Menchaca, Mercado de Abasto, Internacional, Bueno y Ariel.

ACLARACION: Los problemas que aquí desfilarán periódicamente son reales y vividos, de ahí su interés palpitante. Alguno de ellos puede ser su propio problema.

Los actos recordatorios de la revolución del 4 de junio

(Viene de la pág. anterior)

ma de cualquier aspiración particular.

"Tal lo entiende plenamente este hombre bueno que se llama Belen Muzia, que es de puro diamante. Su alma es más grande que la luz que recorre el universo! Quién podría bregar durante años y años, hacer largas esperas, sentirse desesperado, por sólo cumplir un ideal!

"Sin embargo, si no hubiese sido él, sería otro, cualquier otro: El sólo transmite al gobierno en función de junio; sólo encarna al pueblo en función revolucionaria. Su obra, es la expansión irreflexiva e irracional del sentimiento individual y colectivo, aplicados a sus afanes de patria, soberana y fuerte, severa e invicta.

"Aquí, confín oeste de nuestra ciudad, no se llega fácilmente. Nueve cuadras que acabó el asfalto, el tranvía y el empedrado. No nos engañemos. Hasta ayer sólo hubo aquí desechos de basuras; volcadero de inmundicias.

"La habilitación de estas casitas, tiene en su significado rumbos morales, higiénicos y económicos, refundidos en una cúspide de amor a la patria que corona las empresas de junio.

"Moralizarán la familia al iniciar a los padres en un orden matrimonial sagrado. Moralizarán la familia al recibir el bautismo sus hijos. Y así, la doctrina de Cristo imperará con fuerza en sus almas.

"Crearán hábitos higiénicos a sus ocupantes, al rescatarlos de la inmundicia y promiscuidad, a que les condenara una sociedad vanidosa y desnaturalizante y un gobierno inepto, caminante de la ruta que camina al exterior.

"Fortalecerá la economía nacional al facilitar su incorporación a un régimen de vida más productivo, fomentando la recuperación del factor capital de la sociedad: el hombre.

"Pero su influjo trascendental será la saludable sensación de sentirse resguardado por sus conciudadanos y gobernantes. Sentirán a la patria. Sentirán que hay socorro para el débil, para el desheredado, para el desventurado, para el oprimido y el deprimido, para el que no tiene padrinos, para los que no conocían otra ciudad que la del trabajo incompensado y otra ley que la voluntad disfrazada que los demagogos habíanle enseñado a obedecer. En una palabra: creerán en la patria.

"Cuál olímpica protesta contra tal caducidad política y nacional argentina, el ejército dió la revolución de junio. Porque las revoluciones desbordan las leyes, para hacer volver el imperio de las leyes.

"Habíamos caído antes del 4 de junio en la fácil ruta de la frase hueca. La Constitución, las leyes, los gobiernos, todo, era frase vacía y sin sentido ya. El ejército ha revalorizado todo eso, ha reconquistado todo el perdido honor para los que gobiernan, y el olvidado afán para los que sufren.

"La revolución del 4 de junio fué en ese sentido redentora del pobre, y sobre todo redentora del hombre, redentora del argentino, a quien se había postergado en las funciones públicas, en el corazón de sus gobernantes, en la tenencia de las tierras, en la posesión de las industrias, como si sólo la esclavitud moral le correspondiera y como si el argentino fuera extranjero en esta argentina tierra.

"Bien es dar, pero toda bondad debe tener límites. Hay que dar al que agradece, hay que dar al que hace méritos de patria y no entregarse a la poderosa oferta del dinero, a la que tan fácilmente se sucumbía antes del 4 de junio.

"El patriotismo, como lo hicieron nuestros padres se mide con la sangre que se derrama, con el trabajo que se rinde y no puede s... medida de nuestro amor la cantidad de dinero que nos produce o la suma de honores que nos rinde, porque "la patria se ama y no se tasa".

"Aún luchamos contra los resabios del amorfismo nacional, aún luchamos contra la antipatria, aún luchamos talvez los argentinos contra nosotros mismos, pero ya superaremos estos obstáculos hoy ..., pues ya estamos unidos, ya estamos iluminados; ya nos hemos redimido.

"La falsa teoría no nos puede llevar más a error. Ya está dicho que la libertad no es el goce de las comodidades ni la privación de los dolores. La libertad como la vida, se gana, se arrebata, se conquista, se arranca de los amos; la libertad se gesta... no se compra... ni se importa... ni se defiende por extraños, ni se administra en tutelas.

"La libertad, es el trigo y el yunque, la carne y el hierro. Sin libertad no hay honra y sin honra no debe haber vida.

"Unicamente sobreviven los pueblos animados con firme y garantizada voluntad de vivir y definir su aspiración nacional.

"Vivir sin relajamientos ni detenciones.

"Definirse sin coacciones ni sugestiones.

"Esas son las capitales de nuestra conducta como militares y por eso es que los que cayeron, ratifican con su sangre mi expresión.

"Nosotros, no somos más ni menos que vosotros: el Ejército es carne y sangre del pueblo. Todo lo nuestro es del pueblo. Nosotros mismos somos pueblo, porque detrás de la disciplina y del cumplimiento estricto, el uniforme guarda también padres, hermanos, esposos e hijos como cualquiera de vosotros: argentinos somos todos.

"Siendo que en este acto, represento al Regimiento 12 de Infantería con el doble motivo de conmemorar la revolución del 4 de junio e inaugurar el primer grupo de viviendas humildes creo interpretar un unánime sentir popular, solicitando a las autoridades se designe a este barrio con el significativo nombre de "4 de Junio", que encierra el orgullo de ser argentinos y que perpetuará el innegable y firme propósito de serlo cada vez más y mejor para bien de la Patria".



Vista del banquete efectuado en el Regimiento 12 de Infantería

Palco oficial en el acto de la bendición de las casas construídas por la Comisión Pro - Inundados

En el barrio de viviendas populares

Desde mucho antes de las 16, numerosa concurrencia habíase congregado en el barrio a inaugurarse, compuesto de casitas de adobe blanqueado y con techos de paja isleña, que ofrecían un pintoresco aspecto de comodidad y limpieza.

En el palco oficial hallábanse las autoridades, a la hora indicada; la banda del Regimiento estaba situada en las inmediaciones, y en otros palcos delegaciones de profesores y alumnos de los establecimientos educacionales.

Después del Himno Nacional, monseñor Nicolás Fasolino procedió a bendecir la unión de los tres primeros matrimonios moradores del barrio, Domingo Aldrete y Clodomira Ponce; Agustín H. Brown y Domitila Gaitán y Julio H. Ferreyra y María Luisa Medina, actuando como padrinos miembros de la misión federal y sus señoras.

Habló después el secretario de la comisión pro-inundados, señor Vicente F. López, siguiéndole el teniente ayudante del 12, don Jerónimo A. Cerini y luego el señor F. Senem Moria, que dirigió la construcción.

Como acto final la concurrencia se dirigió a los lindes del barrio donde se procedió a colocar la piedra fundamental de otro barrio, haciendo uso de la palabra el ministro de Salud Pública, doctor Gálvez Bunge.

El programa de la tarde comprendió conciertos en la plaza de Mayo, y fuegos artificiales, actos que congregaron mucho público.

El Aero Club

Debe destacarse la cooperación del Aero Club a los actos, con las evoluciones que realizaron sobre la ciudad en sus diversos lugares, los aviones de la escuadrilla.

En la Casa Gris

A las 20, se realizó en el salón blanco el vino de honor ofrecido por el interventor federal a las autoridades.

La celebración del 4 de junio en San Justo

SAN JUSTO, 4. — Con gran entusiasmo popular se realizaron en esta localidad los actos de celebración del primer aniversario de la revolución del 4 de junio.

De acuerdo con el programa anunciado, los actos alusivos se iniciaron con el acto religioso realizado a las 10 en la iglesia parroquial. Congregó a las autoridades locales y a un público numeroso. El responso por los caídos en el movimiento militar revolucionario estuvo a cargo del R. P. Rafael Romin, quien previamente pronunció una alocución destacando el significado del acontecimiento que se recordaba.

Poco antes de las 11, tuvo lugar una concentración de autoridades escuelas y vecinos en la plaza Centenario. Se izó en primer término la bandera nacional y a continuación se ejecutó el Himno Nacional que fué coreado por la concurrencia. Los discursos estuvieron a cargo del jefe del Distrito Militar No. 38, mayor José González López y del profesor de la Escuela Normal Mixta, Sr. Carlos Martínez.

Este acto, que se vió favorecido por el buen tiempo, alcanzó significativas proyecciones, explicando los oradores el alcance y finalidades del movimiento del 4 de junio, con conceptos que fueron aplaudidos por la concurrencia.

A medio día tuvo lugar el banquete en el City Hotel, que contó con numerosos comensales, haciendo uso de la palabra a los postres el jefe de policía y el presidente de la Asociación de Reservistas.

Fueron puestos en libertad los contraventores detenidos

En adhesión a los festejos que se realizan con motivo del primer aniversario de la revolución del 4 de junio, el jefe de policía de La Capital, don Edisto Romero, dictó una resolución por la cual se dispone la libertad de los contraventores detenidos. Los beneficiarios de esta medida recuperaron la libertad en las primeras horas de la tarde.

En un puesto del Mercado Norte hurtaron un reloj

Anoche a las 21 y 50 se presentó a la comisaría sexta Antonio García, argentino de 22 años, soltero, domiciliado en El Triángulo, denunciando que siendo las 11 y 30 dejó sobre el mostrador del puesto número 35 del Mercado Norte, donde trabaja, un reloj pulsera.

Al regresar al mismo después de una ausencia de unos minutos, notó que el mismo había desaparecido. Justiprecia el reloj que le hurtaron, en la suma de veinte pesos. Se realizan diligencias para individualizar al autor.

Estado del tiempo

Hoy fué otro día de tiempo bueno en esta capital. El cielo se mantuvo despejado y la presión atmosférica se mantuvo normal. El viento, que por la mañana soplaba del sureste, por la tarde lo hizo del cuadrante noroeste. Las perspectivas para mañana son de tiempo bueno, con leve ascenso de temperatura.

En las estaciones meteorológicas se hicieron las siguientes observaciones:

Diario "El Litoral". — A las 9: presión atmosférica 762.90; temperatura del aire 12o.; temperatura mínima 9o.; humedad relativa 66 o|o; viento: S.E. A las 15: barómetro 762.95; temperatura del aire 17o.4; higrómetro 52 o|o; temperatura máxima 21o.3; viento: N.O.

Colegio de la Inmaculada Concepción. — Presión atmosférica 760.52; temperatura mínima 8o.; máxima al abrigo 19o.; humedad relativa 54 o|o; viento: S.E.

Estación Angel Gallardo (Klm. 11). — A las 9: presión atmosférica, 764.66; temperatura del aire, 11o.; temperatura mínima, 7o.3; humedad relativa, 95 o|o; tensión del vapor, 9.28; viento, S.S.E. A las 15: barómetro, 762.35; temperatura del aire, 18o.4; higrómetro, 52 o|o; tensión del vapor, 8.99; viento, N.O. Temperatura máxima: 18o.9, a las 14.40.

Grave hecho de sangre en una carrera cuadrera

El subcomisario de Monte Vera recibió varias puñaladas

En las primeras horas de esta tarde ocurrió un grave hecho de sangre, mientras se realizaba una carrera cuadrera en la localidad de Monte Vera. Según las informaciones que hemos logrado obtener superando las dificultades que origina la falta de comunicaciones telefónicas con ese distrito, en el preciso momento en que se iba a largar la primera carrera un vecino de Recreo de apellido Córdoba, sostuvo un incidente con el subcomisario Cándido Ferreyra. En esas circunstancias intervino el sargento Pedro Marcelay y la discusión subió de tono. Ante el asombro de los presentes, Córdoba desenfundó un cuchillo de regulares dimensiones y rápidamente atacó a los funcionarios policiales.

La primera víctima del agresor resultó el subcomisario Ferreyra, que recibió varias puñaladas en la región abdominal de carácter gravísimo. Eliminado éste que cayó al suelo bañado en sangre, Córdoba atacó al sargento que en la refriega recibió algunas heridas que no son de gravedad.

La intervención de varias personas que se hallaban en el lugar del hecho, logró reducir al agresor, que quedó detenido.

En estado desesperante fué traído a esta capital el subcomisario, quien de inmediato fué sometido a una intervención quirúrgica en el Hospital de Caridad. En cuanto al sargento Marcelay fué atendido de las heridas en la localidad, y según el informe médico su estado no inspira mayores cuidados.

Con conocimiento del juez de instrucción en turno el comisario del distrito está realizando las diligencias sumariales.

Un soldado del Escuadrón de Seguridad recibió una coz

Esta mañana a las 8 y 30 en circunstancias que el soldado del Escuadrón de Seguridad, Hilario Acuña, argentino de 30 años, domiciliado en Luciano Torrent No. 2220, se encontraba en la caballeriza del cuerpo, arreglando la montura del caballo, en un descuido recibió una coz en la pierna derecha a la altura del muslo. La víctima fué atendida en la Asistencia Pública, siendo trasladada a su domicilio donde ha quedado en observación.

Le hurtaron una bicicleta frente al hospital Italiano

Anoche a las 22 y 30 se pr... tó a la seccional sexta An... Carollo, argentino de 26 años... miciliado en Pedro Centeno... denunciando que momentos... había dejado estacionada fren... Hospital Italiano una bici... marca "Bianchi" No. 749321... tente 5140 y al regresar note... la misma había desaparecido... tiprecia la bicicleta en la... de $ 250. Se recomendó el se... tro.

En breve se realizará un torneo de aeromodelismo

Organizado por el Círculo Aeromodelista Santa Fe se realizará en fecha próxima un concurso de aeromodelismo para escolares. Las bases para intervenir en este concurso, que ha suscitado gran interés, son las siguientes:

Art. 1o. — El Círculo "Aeromodelista Santa Fe", organiza un gran concurso de aeromodelismo con importantes premios para colegiales primarios y secundarios de toda la provincia, cuyo desarrollo comprende las siguientes categorías:

"A": Para colegiales de escuelas primarias.

"B": Para estudiantes de escuelas secundarias.

Art. 2o. — En dichas categorías se intervendrá con un modelo "Motor goma" único, denominado "EL LITORAL", cuyo plano se publicará en breve.

a) No podrá cambiarse ni modificarse ninguna parte del modelo, excepto la hélice.

b) Los lanzamientos serán desde la mano.

Art. 3o. — El tiempo de vuelo de los aparatos se calculará desde el instante en que el modelo quede librado a sus propios medios hasta que vuelva a tocar el suelo, choque contra algún obstáculo o sea perdido de vista por los cronometristas.

Art. 4o. — Los modelos deben ser construidos por los participantes, excepto la hélice.

Art. 5o. — Los modelos llevarán en el ala y fuselaje el número que le haya correspondido en el sorteo. El jurado podrá asimismo marcar las distintas partes del modelo a los efectos de evitar su reemplazo durante el transcurso del torneo.

Art. 6o. — En la línea de partida sólo se admitirá al participante con su ayudante.

Art. 7o. — Durante la realización del concurso [illegible]

[illegible]

Unión será local con All Boys

[illegible]

El domingo

Unión v. All Boys.

El nuevo presidente del Tribunal de Penas de la Asociación

[illegible]

Gimnasia mostró más aciertos en el match con Sp. Candioti

[illegible]



El equipo de Gimnasia y Esgrima que ayer superó a Sportivo Candioti por cuatro goles a uno

[illegible] ...solo gol mientras que Gimnasia logró otro en esta etapa complementaria, arrojando el partido un score de cuatro tantos a uno, score quizá generoso si se tienen en cuenta los merecimientos de uno y otro equipo.

El debutante Scotta, director del ataque gimnasista cumplió una buena actuación; es un jugador [illegible] ...ello su poca autoridad. No sabemos porqué razón Mattucci suspendió el juego por espacio de cinco minutos cuando expulsó al aguatero de Candioti y tampoco nos explicamos porqué los minutos perdidos que fueron más de ocho no se tuvieron en cuenta para totalizar los 90 minutos de juego que señala el reglamento.

Raúl Ibarra obtuvo otro gran éxito

[illegible]

FEDERACION SANTAFESINA DE FUTBOL

LOS PARTIDOS A JUGARSE EL DOMINGO PROXIMO

CANCHA DE NEWELL'S OLD BOYS			
Newell's v. San Isidro	2a.	8.45	Figueroa
Excursionistas v. San Lorenzo	6a.	11	Figueroa
Lamadrid v. J. Newbery	5a.	13.30	Quinteros
Tico Tico v. Olimpico	4a.	14.30	Mondino
El Labrador v. Blas Parera	1a.	15.30	Figueroa
SAN LORENZO			
Candal v. San Lorenzo	2a.	8.45	Maffucci
Huracán v. Lamadrid	6a.	11	Maffucci
Huracán v. El Triángulo	5a.	13.30	Córdoba
J. Unida v. Lamadrid	4a.	14.30	Bustos
San Lorenzo v. Liverpool	1a.	15.30	L. Ilaquín
AMERICAN CLUB			
Banfield v. Lib. del Sur	2a.	8.45	Morazzo
A. de Quilmes v. D. El Clásico	6a.	11	Morazzo
Rivadavia v. Def. R. Central	5a.	13.30	Roldán
Esperantino v. Arg. Juniors	4a.	14.30	Iglesias
Racing v. J. J. Paso	1a.	15.30	R. Ilaquín
CENTRO AMERICA			
B. Parera-Barranq. v. Ciudadela	2a.	8.45	Piñero
Belgrano v. American	6a.	11	Piñero
Alumni Sur v. Gral. Arenales	5a.	13.30	Giorgi
D. Córdoba v. River Plate	4a.	14.30	Barbieri
C. América v. Newell's	1a.	15.30	Barbieri
GENERAL ARENALES			
Estudiantes v. J. J. Paso	6a.	11	Vega
Sunchales v. Def. El Orden	2a.	8.45	Vega
Vital v. Almagro	4a.	14.30	Franco
Tigre v. C. A. Verde	1a.	15.30	Favant
JUAN JOSE PASSO			
Dock Sur v. Gral. Arenales	2a.	8.45	——
Independencia v. C. Argentino	6a.	11	——
Tiro Federal v. Tifón	5a.	13.30	López
Almagro v. Yobe	5a.	14.30	Villani
Belgrano v. D. El Orden	4a.	15.30	Espeche
YOBE			
Yobe v. San Isidro	2a.	8.45	Lozano
Est. del Sur v. Sp. Colón	4a.	11	Lozano
CENTRAL ALTO VERDE			
C. A. Verde v. Independencia	2a.	8.45	Ibáñez

Integraron el equipo de la Federación de Box

El 11 del corriente se presentará en Rosario un equipo de boxeo de la Federación Chilena, quien se enfrentará con boxeadores de la Federación Santafesina.

[illegible]

Se registraron pases en la Liga de Futbol

Ha sido intenso el movimiento de pases registrado en la Liga Santafesina de Futbol, donde se ha dado curso a los siguientes:

Movimientos de pases

[illegible]

El programa de la Asociación

Se cumplirá el domingo la novena fecha del torneo superior de la Asociación con el programa siguiente:

D. Juniors v. Huracán.
Chacarita J. v. S. Lorenzo.
Estudiantes v. Atlanta.
F. C. Oeste v. R. Plate.
Lanús v. V. Sarsfield.
Platense v. Independiente.
Racing v. Banfield.
R. Central v. Newell's.

La contratación de Fleitas Solich

[illegible]

La actuación de los equipos rosarinos

[illegible]

Ha renunciado el referee J. Greco

[illegible]

En la nota de referencia, el señor Greco hace mención de "venganzas" para terminar diciendo que siempre se ha comportado con altura.

Dejando de lado lo que hubiese ocurrido sobre el particular, la verdad es que el referee Juan Greco es de los que tienen autoridad moral y que la ha demostrado plenamente. En la faz técnica del referato, su clasificación mezurada es la de "bueno". Ha tenido fallas, de las que nos hicimos eco, pero ellas no desmerecen su condición de tal.

Una reconsideración sobre la sanción impuesta y aplicarle otra más en concordancia, es lo que corresponde.

Reformas substanciales en la organización de la AFA

[illegible]

Cobrarán 50 pesos los referees de 2a

[illegible]

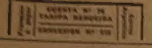


BOMBOLO









EL LITORAL

Hipódromo de Rosario

1a. CARRERA

1o. DON CALDERON, 56 kls., por Albaño y Doña Jumaita, del stud La Chichi, al cuidado de R. Alonso.
2o. Empalizón, 56 kls.
3o. Charlatito, 56 kls.
4o. Mocho, 54 kls.
No corrieron: Chemilis, Mi Créola y Alice. Sports: del 1o. $ 5.10 y 4.30: del 2o., $ 3.30. Ganada por 2 cuerpos. Tiempo: 1' 7" 2/5. Jockey: Martín.

2a. CARRERA

1o. BUNGARA, 57 kls., por Crus Diablo y Huelva, del stud Hache, al cuidado de A. Lemia.
2o. Pillina, 54 kls.
3o. Cuartada, 54 kls.
4o. Chis, 57 kls.
No corrieron: Sirena, Tranquila, Oliva y Vea y Pomagrunaly. Sports: del 1o. $ 2.80 y 2.00; del 2o. 2.00. Ganada por 3 1/4 cuerpo. Tiempo: 1' 13". Jockey: Sauro.

3a. CARRERA

1o. NICARO, 52 kilos, por Kapurtala y Sibo, del stud Unitario, al cuidado de F. Rodríguez.
2o. Young Sir, 50 kilos.
3o. Menana, 53 kilos.
4o. Nalgako, 52 kilos.
No corrieron: Periodot, Pigmalion, Pucé y Recuerdo.
Sports del 1o. $ 4.60 y 2.50, del 2o. 2.50. Ganada por 1 1/4 cuerpos. Tiempo 1' 19". Jockey: T. Merides.

4a. CARRERA

1o. SABONETA, 58 ks., por Sebastián y Silver Ring, del stud Malvín, al cuidado de M. Etchechoury.
2o. Fairiada, 58.
3o. Seriecita, 58.
4o. Goyeria, 56.
No corrieron: La Liebre y Mabela. Sports: del 1o. $ 34.20 y 7.10; del 2o., 3.30. Ganada por 3/4 de cuerpo. Tiempo: 1'16". Jockey: T. Merides.

5a. CARRERA

1o. TYDE, 56 kilos, por Baber Shah y Andanza, del stud El Criollo, al cuidado de A. Tedeschi.
2o. Calce, 56 kilos.
3o. Lafayette, 56 kilos.
4o. Vistr, 56 kilos.
No corrieron: Limay, Sinpán y Enflamme. Sports: del 1o. $ 4.40 y 2.40 del 2o. $ 2.40. Ganada por 3/4 de cuerpo. Tiempo: 1'19". Jockey: Sauro.

6a. CARRERA

1o. IMPETU, 58 ks. por Rustom Pasha y Amicosa, del stud La Esperanza, al cuidado de J. Elnen.
2o. Anzuelo, 53.
3o. Machuca, 48.
4o. Rabiza, 45.
No corrió: Continuada. Sports: del 1o. $ 2.70 y 2.40; del 2o. $ 4.10. Ganada por 4 cuerpos. Tiempo: 1'3" 2/5. Jockey: A. Baratucci.

7a. CARRERA

1o. PUENTE ALSINA, 54 kilos, por Elton y Caro Nome, del stud Vasconia, al cuidado de M. Villarreal.
2o. Sinalefa, 58 kilos.
3o. Arras, 54.
4o. Vienealegre, 52.
No corrieron: San Remo y Bertoldo. Sports: del 1o. $ 14.70 y 4.60; del 2o. $ 3.20, y del 3o. $ 7.10. Ganada por 3/4 cuerpo. Tiempo: 1'27". Jockey: Martín.

8a. CARRERA

1o. MARLERO, 56 kilos, por Caimán y T. Truva, del stud E. C. P., al cuidado de F. Chirino.
2o. Gyrosope, 54 kilos.
3o. Tahón, 56.
4o. Dock, 56.
No corrieron: Batiente y Seriecita. Sports: del 1o. $ 7.80 y 3.70; del 2o. 3.60, y del 3o. $ 4.20. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'22" 2/5. Jockey: Suárez.

Independiente jugó en gran forma y se impuso a Boca por amplio score: 4 a 0

BUENOS AIRES, 4. — Una extraordinaria cantidad de aficionados se dió cita esta tarde en la cancha del Club Atlético Independiente, para presenciar el desarrollo del encuentro entre el primer equipo de la entidad nombrada y el del Club Boca Juniors, ocupantes ambos del segundo puesto de la tabla de posiciones del campeonato de la Asociación del Futbol Argentino.

El hecho de que los dos conjuntos compartían la segunda colocación del certamen, influyó enormemente en el ánimo de los partidarios de ambos cuadros que desde hora temprana fueron llegando al estadio de los "rojos" de Avellaneda.

A la hora de iniciarse el cotejo se calculaba en 80.000 las personas que acudieron a presenciar las acciones de este encuentro que tan buenas perspectivas ofrecía.

A la hora anunciada hizo su entrada al field el árbitro del cotejo, Cossio, y se efectuó el sorteo de práctica que fué favorable a Independiente, debiendo poner la pelota en movimiento el centro delantero boquense Carlos Varela, que se alistó en lugar de Sarlanga.

Dada la orden de iniciación del encuentro se observó que los equipos presentaban la alineación siguiente:

Independiente: Bello; Crucci y Sanguinetti; Sastre, Leguizamón y Battagliero; Maril, de la Mata, Erico, Walter y Paranza.

Boca Juniors: Vacca; Marante y Valussi; Sosa, Lazatti y Pescia; Boyé, Corcuera, Carlos Varela, Rodríguez y Sánchez.

Al 1r gol de Independiente

Ante un avance de Independiente respondió con otro Boca Juniors, en los primeros momentos del partido. Hacia el minuto de juego inició una carga Maril, pero fué contenido a medias por Valussi, lo que aprovechó de la Mata para apoderarse de la pelota y eludir al zaguero boquense para luego cruzar la pelota hacia la izquierda donde entró en juego Paranza y tras de correrse velozmente se internó en la zona peligrosa de Boca Juniors y remató violentamente la pelota venciendo ampliamente a Vacca.

Otro gol de los locales

No se habían apagado aún las aclamaciones de alegría de los hinchas de Independiente cuando este equipo volvió a conquistar otro gol. Ocurrió esto a los 4' y la conversión del gol la hizo efectiva Paranza mediante un cabezazo, después de recibir un excelente pase de Walter.

Continuó presionando el conjunto "rojo" y ello le permitió llevar el control de la lucha, jugando B. Juniors completamente desorganizado, circunstancia que aprovecharon los delanteros de Independiente para incursionar en la zona rival, con serio peligro para la valla boquense, debido a la rapidez de las jugadas.

A los 30' un peligroso avance de la delantera de Independiente dió lugar a que Vacca cediera un córner que, ejecutado por Maril, no dió resultados.

Después de los 40' Independiente debió jugar con diez hombres debido a que Paranza abandonó la cancha lesionado. A esta altura se registró una situación de peligro para el arco defendido por Bello ante una impetuosa carga de la delantera de Boca Juniors, que providencialmente salvó el guardavalla rojo.

A los 42' se registró el reingreso de Paranza con lo que Independiente continuó el encuentro con el cuadro completo.

Con el conjunto "rojo" en la ofensiva terminó el primer tiempo de este encuentro con el resultado parcial favorable a Independiente por 2 tantos contra 0.

SEGUNDO TIEMPO

Desde la reiniciación de las acciones se notó que Independiente actuaba con más decisión que su rival. Los rojos más armónicos realizaron jugadas de mucho peligro para la valla custodiada por Bello. Luego de los 15' Boca Juniors reaccionó en gran forma equilibrando las acciones y notándose que su defensa actuaba con más comodidad.

Un homenaje

A los 20' se suspendió un minuto el juego en homenaje a los caídos en la revolución del 4 de junio de 1943, poniéndose el público de pié.

Al reiniciarse el juego, la delantera de Boca Juniors llevó cargas sumamente peligrosas contra el arco custodiado por Bello, quien debió emplearse para neutralizar la acción de los boquenses.

Gol anulado

Cuando se habían jugado 25' el entreala boquense Rodríguez conquistó un tanto que fué anulado por el árbitro por haber sido obtenido este con la mano.

El juego es desordenado pero Boca continuó presionando, en procura del tanto.

La defensa de Independiente se desempeña con acierto evitando que las incursiones de los delanteros boquenses cristalicen en goles.

Tercer tanto de los "rojos"

A los 34' Independiente conquista el tercer tanto por intermedio de Erico, el que tiró desde 30 metros en forma violenta que Vacca no pudo detener venciéndole las manos, y decretando así el gol.

Continuó presionando Independiente y fué así que a los dos minutos de la tercer conquista Paranza ejecutó un violento tiro que pasó rozando el travesaño cuando ya el público adicto a los locales aclamaba el tanto.

Otro tanto de Independiente

A los 44' Independiente conquistó el cuarto tanto por intermedio de Maril con un violento tiro de voleo que venció completamente a Vacca.

Sin otra variante digna de mención terminó el encuentro con el siguiente resultado: Independiente 4 Boca Juniors 0.

En este partido se recaudaron $ 33.876.

Las inferiores en la Liga de Futbol

3a. división - Sección "A"

Colo-Colo	2
Tránsito	1
Peñarol	2
Guadalupe	0
G. y Esgrima	3
Belgrano	0
Chacarita Juniors	1
Independiente	2

Sección "B"

Guaraní	1
Barracas	2
Almagro	4
Paseo - Neri	1

4a. división

La Capital	3
El Clásico	2
Colón	8
F.C.S.F. Argentino	2
Paseo-Neri	0
Gimnasia y Esgrima	1
Unión	2
Candioti	4

5a. división

Candioti	4
Guadalupe	0
El Clásico	1
Los Ases	0
Gimnasia	3
Paseo-Neri	1
Almagro	2
F.C.S.F.-Argentino	0
Belgrano	1
Colón	3

Guadalupe superó hoy a 4 de Enero por 1 a 0

En cancha de Gimnasia y Esgrima se midieron esta tarde en disputa del campeonato superior de la Liga, los equipos de 4 de Enero y Sportivo Guadalupe quienes al llamado del árbitro Dante Tossolini se presentaron integrados de la manera siguiente:

4 DE ENERO: Moreyra, D. Echagüe y Muga; Scruli, Schilting y Fernández; Canteros, Garcilazo, Meiki, Olivares y Cano.

GUADALUPE: Isaldik, Bonelli y Willington; O. Willington, A. Willington y Ebretch; Pineda, Gomero, Rafagnello, Gambini y Montel.

Muy disputada resultó la primera etapa de este cotejo donde obtuvo el triunfo parcial Guadalupe, habiendo anotado el tanto el jugador Gambini, a los 6'.

En el período complementario, 4 de Enero mejoró su actuación, pero no pudo modificar el score que arrojó estas cifras:

Guadalupe	1
4 de Enero	0

Hipódromo de Palermo

1a. CARRERA

1o. CUCARACHA, 55 kilos, por Baber Shah y Tamma, del stud Pan América, al cuidado de D. Rodríguez.
2o. Paquilla, 55 kilos.
Corrieron todos. Sports: del 1o. $ 2.50. Ganada por: 1 pescuezo. Tiempo: 1'32" 2/5. Jockey: F. Quinteros.

2a. CARRERA

1o. TALOCHE, 55 kilos, por Parlanchín y Cravache, del stud S.R.H., al cuidado de M. Carelli.
2o. Camarilla, 55 kilos.
3o. Avestina, 55.
4o. Pasmosa, 55.
No corrieron: Tontería y Cañera. Sports: del 1o. $ 5.60 y 3.30; del 2o., $ 3.—. Ganada por: 3 cuerpos. Tiempo: 1'21". Jockey Leguisamo.

3a. CARRERA

1o. HENDAYA, por Hunter's Moon y Corfú, del stud Teyuí, al cuidado de G. Benvenutti.
2o. Galanura, 56 kilos.
3o. Piedad, 56.
4o. Siempre Brilla, 56.
No corrieron: Vendimiglia y Botella. Sports: del 1o. $ 5.80 y 2.30; del 2o., $ 3.80, y del 3o. $ 3.60. Ganada por: un cuerpo. Tiempo: 1'26" 1/5. Jockey: Nardi.

4a. CARRERA

1o. CARAMU, 51 kilos, por Caramel y Efímera, del stud C. L., al cuidado de G. Bidegai.
2o. Slepy, 53 kilos.
3o. Crevetia, 55 kilos.
4o. Media Rienda, 54 kilos.
No corrieron: Tuylia y Risette. Sports: del 1o. $ 4 y 2.40, del 2o. $ 3.50 y del 3o. $ 3.30. Ganada por: 2 cuerpos. Tiempo: 58". Jockey: Ibarra.

5a. CARRERA

1o. BEN OMAR, 55 kilos, por Baber Shah y Ras Bleu, del stud Los Pingos al cuidado de J. León.
2o. Charabán, 55 kilos.
3o. Walid, 55 kilos.
4o. En Avant, 55 kilos.
No corrieron: Barrancadari, Marigal, Tapalqué y Hualco. Sports: del 1o. $ 2.80 y 2.30, del 2o. $ 3.30 y del 3o. $ 2.90. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo 1'11" 1/5. Jockey: Leguisamo.

6a. CARRERA

1o. PELEADOR 56 kilos, por Full Sail y Pethy, del stud Los Pingos, al cuidado de J. León.
2o. Huincahual, 56 kilos.
3o. Menhir, 56 kilos.
4o. Cruel, 56 kilos.
No corrieron: Se Rió y Fatalité. Sports: del 1o. $ 13 y 4.60, del 2o. $ 9.70 y del 3o. $ 3.80. Ganada por: 1 cabeza. Tiempo: 58" 4/5. Jockey: Leguisamo.

7a. CARRERA

1o. BROCHAZO 56 kilos, por R. Pashá y W. Paint, del stud C. Corrientes, al cuidado de A. Tedeschi.
2o. Cimarrón, 51 kilos.
3o. Secreto, 57 kilos.
4o. Cabo Cuarto, 54 kilos.
No corrieron: Nena Rubia, Ingeniosa e Hípico. Sports: del 1o. $ 14 y 5.10, del 2o. $ 2.90. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'37" 2/5. Jockey Leguisamo.

8a. CARRERA

1o. QUELINDA, 57 kilos, por P. Beasley y Corrientes, del stud J. N. Zubiaurre, al cuidado de F. Maschio.
2o. Lissa, 52 kilos.
3o. Correntinita, 56 kilos, en yunta con Quelinda.
4o. Abundancia, 48 kilos.
No corrieron: Manilla, Picaresca, Estafeta, y Edge.
Sports del 1o. $ 4.40 y 2.40, del 2o. 2.40, del 3o. 2.40 y del 4o. 2.40. Ganada por 1/2 pescuezo. Tiempo 2' 4" 1/5. Jockey: Leguisamo.

Unión derrotó por 4 a 0 al equipo de La Capital

Discreta cantidad de público se dió cita hoy en la cancha de San Luis-Correos para presenciar las alternativas del match a cargo de los equipos de primera división de Unión y La Capital que, en lo que respecta al primer tiempo, jugaron en forma equilibrada aunque Unión, más decidido y productivo, obtuvo dos goles en esta etapa.

H. Corti dirigió este lance y los conjuntos se alistaron de la siguiente forma: Unión: Goncebat; Panozzo y Benseñor; Olivares, Martín y González; Tiraboschi, Greco, Galcerán, Sianiega y Cereza.

La Capital: Totterau; Totanowsky y García; Siémulo, Romero y Olmedo; Bagliet, Carughi, Sureda, Paya y Barnead.

Al 7' de juego Panozzo cometió un hands penal que fué ejecutado por Barnead pero Goncebat se lució al detener el shot.

A los 12' se produjo la apertura del score a favor de Unión, siendo Cereza el encargado de batir a Totterau. A los 29' de juego Galcerán conquistó otro gol para Unión, terminando el primer tiempo con este score:

Unión	2
La Capital	0

En el segundo período Galcerán anotó dos goles a favor de Unión a los 7' y 25' finalizando el match con este resultado:

Unión	4
La Capital	0

Tres partidos de 1a. se disputaron hoy

Tres partidos de primera división, correspondientes al campeonato que organiza la Liga Santafesina de Futbol, se disputaron esta tarde, registrándose los resultados siguientes:

La Capital	0
Unión	4
Colón	4
F.C.S.F.-Argentino	1
Guadalupe	1
4 de Enero	0

Sanjustino venció a Colón por 2 tantos a 0

SAN JUSTO, 4 (Corresponsal). Un solo encuentro se disputó esta tarde por el torneo organizado por la Liga Sanjustina de Futbol y en el mismo se enfrentaron los clásicos rivales de esta localidad, Sanjustino y Colón.

Se impuso Sanjustino por dos tantos a cero.

Carreras ciclísticas

Organizado por el Ciclo Club 8 de Octubre se disputaron hoy dos carreras ciclísticas.

En la prueba a la australiana se registró el siguiente resultado: 1o. Salvador Giangrasso, de Santa Fe; 2o. Francisco Espinosa, de Santa Fe, y 3o. Juan Dunan, de Videla.

Mitre y Juventud empataron en un tanto en Esperanza

ESPERANZA, 4 (Corresponsal) Por el torneo de la Liga Regional se disputaron hoy dos encuentros.

En Esperanza se enfrentaron los primeros conjuntos de Mitre y Juventud terminando el encuentro empatado en un tanto por bando.

En San Carlos Centro, Argentino venció al combinado de Santo Domingo por dos tantos a cero.

Liga Santafesina

	J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Ps.
Colón	5	5	—	—	18	2	10
G. y Esgrima	4	4	—	—	18	5	8
Sp. Candioti	4	3	—	1	11	4	6
Unión	5	2	2	1	9	7	6
F.C.-Argent.	4	2	1	1	8	8	5
Guadalupe	5	1	1	3	4	7	3
La Capital	5	1	—	4	4	23	2
4 de Enero	4	—	—	4	3	11	—
S. L. Correos	4	—	—	4	6	16	—

Rugby

Teams	J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Ps.
Universitario	3	3	—	—	31	[illegible]	6
Estudiantes	3	2	—	1	49	[illegible]	4
G. y Esg. [illegible]	3	2	—	1	51	[illegible]	4
G. y Esg. [illegible]	3	1	[illegible]	1	[illegible]	[illegible]	3
Dep. [illegible]	2	1	—	1	[illegible]	[illegible]	2
[illegible]	[illegible]	—	1	1	[illegible]	[illegible]	1
Los [illegible]	2	—	1	2	[illegible]	[illegible]	1
[illegible]	3	—	1	2	—	31	1

Un triunfo categórico fué el logrado hoy por Colón

Numerosos aficionados asistieron esta tarde a la cancha del Club Atlético Unión donde se enfrentaron los equipos superiores de los clubs Colón y Ferrocarril-Argentino, en disputa de los dos puntos reglamentarios correspondientes al campeonato oficial de la Liga Santafesina de Futbol.

Suponíase que la combinación Ferrocarril - Argentino habría de oponerle gran resistencia al equipo puntero del campeonato y este motivo influyó para que alrededor de la brega se creara un ambiente de gran entusiasmo, justificado por cierto, pues conocida la alineación de aquel conjunto se podía esperar de él una buena actuación.

A la hora anunciada para la iniciación del encuentro el árbitro Cabrera hizo su entrada en el campo de juego y luego de procederse al sorteo de las vallas, se dió la orden de iniciarse el juego formando los equipos de la manera siguiente:

Colón: Vidal; Portillo y Sabotig; Orihuela, Del Barco y Gaetán; Pesarini, Quinteros, Declercq, Curet y Vanstrale.

Ferrocarril-Argentino: Ramasiuk Gómez y Cisterna; Borri, Osuna y Sosa; González, Vergara, Piñés, Requena y Ayel.

Inmediatamente de iniciado el partido se crearon situaciones de peligro para ambos arcos y en más de una oportunidad el score estuvo a punto de ser abierto.

Corrían exactamente 17' cuando Declercq recibió un pase de Del Barco y tras de correrse breve trecho y habilitó en muy buena forma al insider Curet, quien no tuvo dificultad en batir a Ramasiuk con un recio tiro.

Después de este gol Colón comenzó a presionar y a los 28' el árbitro concedió a favor de Colón un tiro penal por hands de Osuna. Hizo efectiva la infracción Declercq y batió al arquero rival.

Nuevos goles de Colón se registraron a los 33' y 41' anotados por Vanstrate y Declercq, respectivamente. El período inicial arrojó este score:

Colón	3
Ferrocarril - Argentino	0

El segundo período

Desde la iniciación del período complementario fué dable contemplar una reacción en el conjunto de Ferrocarril - Argentino que comenzó a organizar cargas de mucho peligro por lo que la defensa colonista, especialmente Vidal, debió emplearse a fondo.

De tal suerte el público asistió a un desarrollo interesante y recién se registró un gol a los 43' y fué marcado por Piñés al recibir un pase de González.

El encuentro arrojó el siguiente resultado final:

Colón	4
Ferrocarril - Argentino	1

